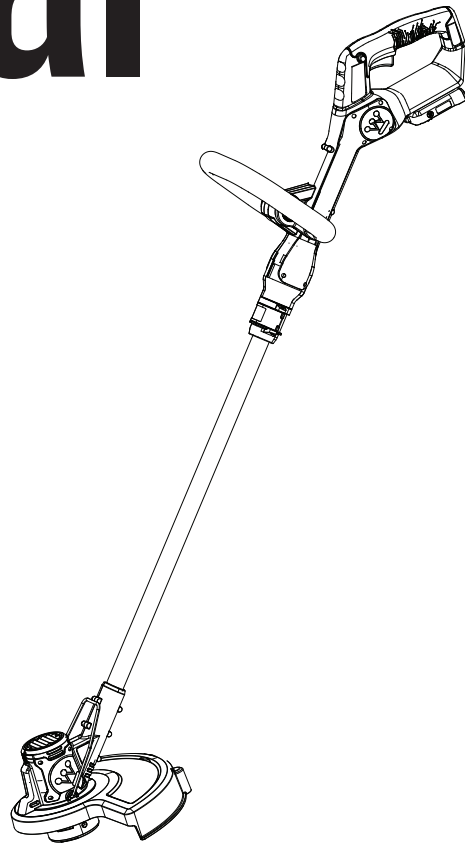




User Manual

WST 20V / WSTT 20V
12 in. Cordless String Trimmer



DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE

If you have questions or need assistance, please call customer service at 855-944-3571.

TABLE OF CONTENTS

Introduction2-3

Safety4-6

Components.....7

Assembly8-9

Operation10-11

Maintenance.....12

Troubleshooting13

Parts Page.....14

Service Hot Line/Company Address.....Back Page

INTRODUCTION

⚠ WARNING Operating, servicing, and maintaining this equipment may expose you to chemicals which are known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. To minimize exposure, wear gloves or wash your hands frequently when servicing this equipment. For more information go to www.P65warnings.ca.gov.

DISCLAIMERS

All information, illustrations, and specifications in this manual were in effect at the time of publishing. The illustrations used in this manual are intended as representative reference views only. We reserve the right to make any specification or design change without notice.

ALL RIGHTS RESERVED

All rights reserved. No reproduction allowed in any form without written permission from Westinghouse Outdoor Power Equipment.



⚠ DANGER Read this manual before using or performing maintenance on this product. Failure to follow the instructions and safety precautions in this manual can result in serious injury or death.

UPDATES

The latest User Manual for Westinghouse products can be found under the support tab: westinghouse.com/pages/manuals

Or scan the following QR code with a smartphone camera to be directed to the link.



PRODUCT REGISTRATION

For trouble-free warranty coverage, it is important to register the Westinghouse product.

Register by:

- Completing and mailing the product registration card included in the carton.
- Going online at: westinghouse.com/register
- Scanning the above QR code with a smartphone camera to be directed to the mobile registration link.



For Your Records

Date of Purchase: _____

Model Number: _____

Serial Number: _____

Place of Purchase: _____

- Sending the following product information to:

Westinghouse Outdoor Power
Warranty registration
777 Manor Park Drive
Columbus, OH 43228

IMPORTANT: Keep the purchase receipt for trouble-free warranty coverage.

INTRODUCTION

SPECIFICATIONS

DC Voltage20 V
No Load Speed..... 8000 RPM
Cutting Diameter 12 in. (300 mm)

NOTICE This product is designed for optimal compatibility with the Westinghouse batteries and chargers listed below. Use with any other batteries or chargers not listed below may result in serious personal injury or death.

Model	Motor	Westinghouse Battery Pack	Westinghouse Charger
WST 20V / WSTT 20V	20V DC	W20V2AH W20V4AH W20V5AH	W20V2AMP W20V2DP

NOTICE This product is designed and rated for continuous operation at ambient temperatures above 14°F (–10°C). If needed, this product can be operated in extremely cold temperatures for short periods. If the product is exposed to temperatures, greater than or equal to 104°F (40°C) or less than or equal to 32°F (0°C) during storage, it should be brought back within the optimal temperature range 32–104°F (0–40°C) before operation.

NOTICE Thank you for choosing Westinghouse! PLEASE READ THIS MANUAL BEFORE RETURNING THIS PRODUCT FOR ANY REASON.

If you have a question or experience a problem with your Westinghouse purchase, call us at 1-855-944-3571 to speak with an agent.

RETAIN THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.

HAVE QUESTIONS?
Email us at service@wpowereq.com
or call 1-855-944-3571

SAFETY

SAFETY DEFINITIONS

The words DANGER, WARNING, CAUTION, and NOTICE are used throughout this manual to highlight important information. Be sure that the meanings of this safety information is known to all who operate, perform maintenance on, or are near the string trimmer.



This safety alert symbol appears with most safety statements. It means attention, become alert, safety is involved. Please read and abide by the message that follows the safety alerts symbol.

⚠ DANGER Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

⚠ WARNING Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

⚠ CAUTION Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

NOTICE Indicates a situation which can cause damage to the string trimmer, personal property, and/or the environment, or cause the equipment to operate improperly.

NOTE: Indicates a procedure, practice or condition that should be followed for the string trimmer to function in the manner intended.

SAFETY SYMBOLS

Follow all safety information contained in this user manual as well as the information on the product labeling.

SYMBOL	DESCRIPTION
	Safety Alert Symbol. Indicates a potential personal injury hazard.
	Read User Manual. To reduce the risk of injury, user must read and understand user manual before using this product.
	Keep all bystanders 50 ft. away.
	Always wear eye protection. Protective equipment such as a dust mask, non-skid safety shoes, hard hat or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
	Thrown objects can ricochet and result in personal injury or property damage.
	Wet Conditions Alert. Do not expose the battery pack, battery compartment, or electronic components to water or rain.
	WARNING - Disconnect battery before maintenance.

SAFETY

General power tool safety warnings

The term “power tool” in the warnings refers to a mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

 **WARNING** **READ AND UNDERSTAND ALL INSTRUCTIONS.** Failure to follow all instructions listed below and on the machine may result in electric shock, fire, and/or serious personal injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

For safe operation, read and understand all instructions before using this product. Follow all safety instructions. Failure to follow all safety instructions listed can result in serious personal injury.

Work area safety

- Keep work area clean and well lit. Cluttered or dark areas invite accidents.
- Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- Keep children and bystanders away while operating a power tool. Distractions can cause loss of control.

Electrical safety

- Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if a body is earthed or grounded.
- Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use. Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply. Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

Personal safety

- Stay alert, be attentive and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- Use personal protective equipment. Always wear eye protection. Protective equipment such as a dust mask, non-skid safety shoes, hard hat or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery

pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with a finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.

- Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on. A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep hair and clothing away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust-related hazards.
- Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow complacency and ignorance toward tool safety principles. A careless action can cause severe injury within a fraction of a second.

Power tool use and care

- Do not force the power tool. Use the correct power tool for the application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off. Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- Disconnect the plug from the power source and/or remove the battery pack, if detachable, from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
- Maintain power tools and accessories. Inspect for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
- Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease. Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.

SAFETY

Battery tool use and care

- Recharge only with the charger specified by the manufacturer. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- Use power tools only with specifically designated battery packs. Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- Do not use a battery pack or tool that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behaviour resulting in fire, explosion or risk of injury.
- Do not expose a battery pack or tool to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 130 °C may cause explosion.
- Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or tool outside the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.

Service

- Have the power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.
- Never service damaged battery packs. Service of battery packs should only be performed by the manufacturer or authorized service providers.

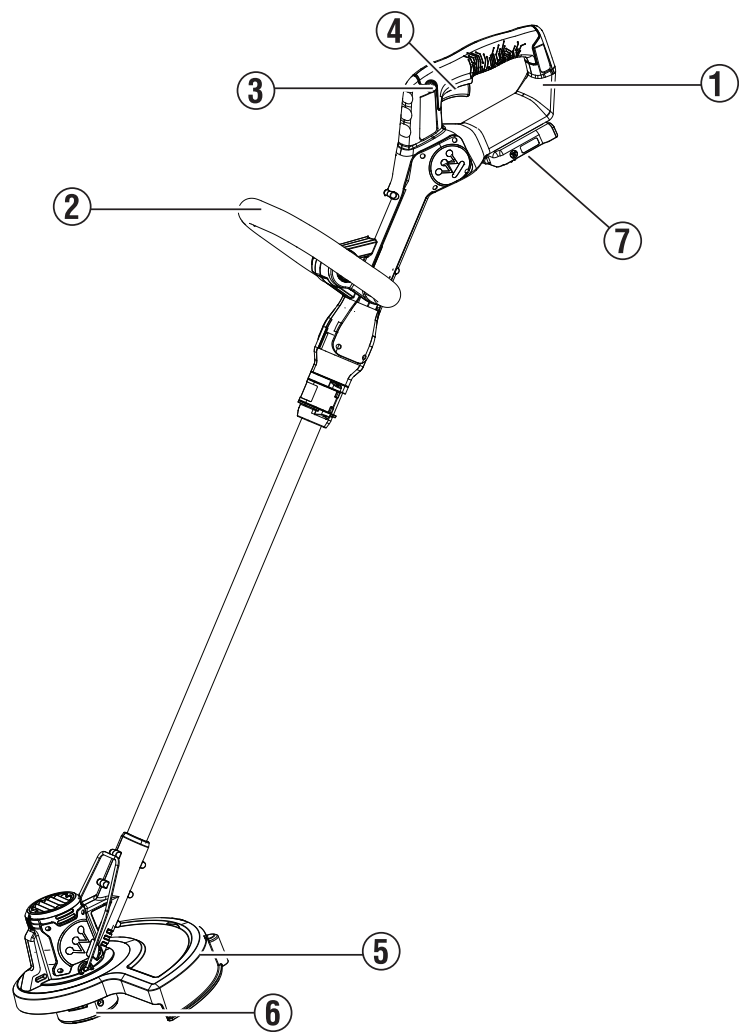
Lawn trimmer and lawn edge trimmer safety warnings

- Do not use the machine in bad weather conditions, especially when there is a risk of lightning. This decreases the risk of being struck by lightning.
- Thoroughly inspect the area for wildlife where the machine is to be used. Wildlife may be injured by the machine during operation.
- Thoroughly inspect the area where the machine is to be used and remove all stones, sticks, wires, bones, and other foreign objects. Thrown objects can cause personal injury.
- Before using the machine, always visually inspect to see that the cutter and the cutter assembly are not damaged. Damaged parts increase the risk of injury.
- Keep guards in place. Guards must be in working order and be properly mounted. A guard that is loose, damaged, or is not functioning correctly may result in personal injury.
- Keep all cooling air inlets clear of debris. Blocked air inlets and debris may result in overheating or risk of fire.

- Wear eye protection and ear protection. Adequate protective equipment will reduce personal injury.
- While operating the machine, always wear non-slip and protective footwear. Do not operate the machine when barefoot or wearing open sandals. This reduces the chance of injury to the feet from contact with the moving cutter.
- Always wear clothing such as trousers that covers the operator's legs while operating the machine. Contact with the moving cutter or line may cause injury.
- Keep bystanders away while operating the machine. Thrown debris can result in serious personal injury.
- Do not operate the machine above waist height. This helps prevent unintended cutter contact and enables better control of the machine in unexpected situations.
- Exercise caution when operating the machine in wet grass. Walk, never run. This reduces the risk of slipping and falling which may result in personal injury.
- Do not operate the machine on excessively steep slopes. This reduces the risk of loss of control, slipping and falling which may result in personal injury.
- When working on slopes, always have sure footing, always work across the face of slopes, never up or down and exercise extreme caution when changing direction. This reduces the risk of loss of control, slipping and falling which may result in personal injury.
- Keep all power cords and cables away from cutting area. Power cords or cables may be hidden in hedges or bushes and can be accidentally cut or damaged by the line or cutter.
- Keep all parts of the body away from the moving trimmer cutter or line. Do not clear material from the machine until it has been disconnected from the power source. The moving trimmer cutter or line may result in serious personal injury.
- Carry the machine with the machine switched off and away from the body. Proper handling of the machine will reduce the likelihood of accidental contact with a moving trimmer cutter or line.
- Only use replacement cutting heads and trimmer cutters or lines specified by the manufacturer. Do not replace the trimmer cutters or lines with metal wires or blades. Incorrect replacement parts may cause loss of control, breakage and injury.

COMPONENTS

Figure 1



UNDERSTANDING THE STRING TRIMMER

See Figure 1 and the Component Table.

To reduce the risk of personal injury and product failure, read and understand the information in this user manual and the information on the product labeling.

COMPONENT TABLE		
INDEX NUMBER	COMPONENT	DESCRIPTION
1	Top handle	Provides directional control and stability during use.
2	Auxiliary handle	Provides additional comfort and stability during use.
3	Lock-out button	Prevents the string trimmer from initiating operation accidentally.
4	Switch trigger	Initiates operation when squeezed in conjunction with holding the lock-out button. The switch trigger must be held throughout use or the string trimmer will not operate.
5	Guard	Provides protection from debris and contact with the trimming wire.
6	Spool housing	Storage for the wire used during operation.
7	Battery pack housing	Location of the battery pack for connection and disconnection to the unit.

ASSEMBLY

REMOVING CARTON CONTENTS

⚠ WARNING This product requires assembly. Do not attempt to operate this product if any items in the **INCLUDED LIST** are already assembled when removing the carton contents. These items are not assembled by the manufacturer and should require customer assembly. Using an improperly assembled product can be hazardous and could result in serious personal injury.

- Carefully open the carton.
- Remove and inspect the carton contents. Confirm that all the items in the INCLUDED LIST are present and undamaged.
- Recycle or dispose of the packaging materials properly.

INCLUDED LIST	
ITEM	QUANTITY
Auxiliary handle	1
Guard	1
Top handle	1
Spool housing	1
Screw	1

If any parts are missing, contact our service team at service@wpowereq.com or call 1-855-944-3571.

⚠ WARNING Do not alter or modify this product unless instructed otherwise in this manual or by the manufacturer. Do not use attachments or accessories that are not recommended for use with this product. Making unauthorized modifications and using incompatible accessories can damage the unit and may void the warranty.

⚠ WARNING Do not connect the string trimmer to the battery pack until assembly is complete. Failure to comply could result in accidental starting and possible serious personal injury.

ATTACHING THE GUARD TO THE SPOOL HOUSING

1. See Figure 2. Remove the screw (1) affixed to the guard (2).
2. See Figure 3. Attach the guard to the spool housing.
3. Align the markers on the guard (2) with the markers on the spool housing (1). Rotate the guard until the markers on the guard are secured into place.
4. See Figure 4. With the guard (2) attached to the spool housing (1), secure the guard to the spool housing with the screw (3).

Figure 2

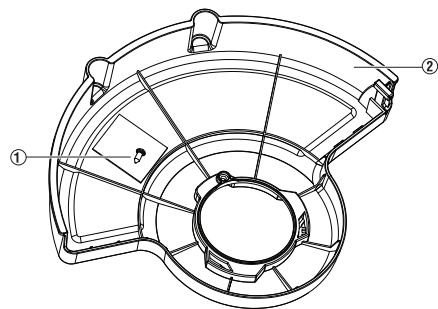


Figure 3

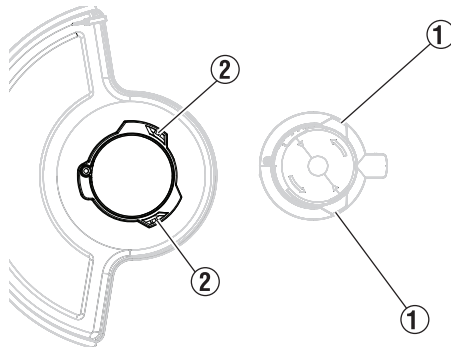
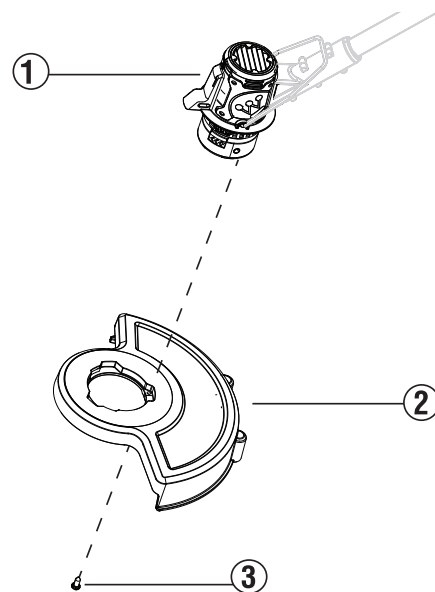


Figure 4

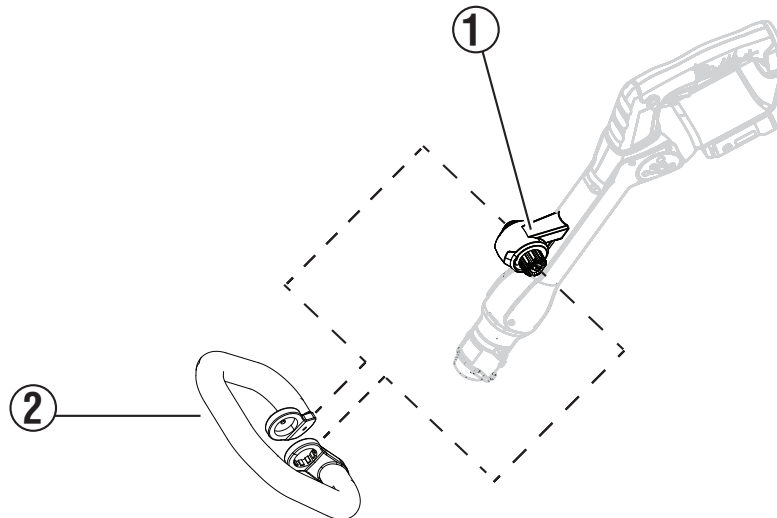


ASSEMBLY

ATTACHING THE AUXILIARY HANDLE TO THE STRING TRIMMER ASSEMBLY

1. See Figure 5. Press the auxiliary handle (2) on the attachment body (1) on the string trimmer. The auxiliary handle will click and lock in place.

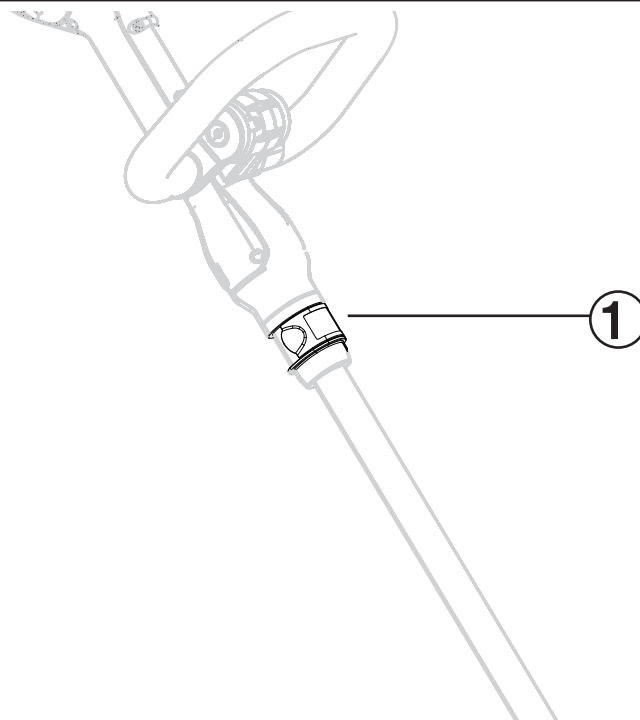
Figure 5



USING THE TELESCOPIC FUNCTION

1. See Figure 6. Raise the latch (1) from the body of the string trimmer.
2. Extend the tube as needed to the desired length.
3. Close the latch to lock the tube in place.

Figure 6



WARNING

Always disconnect the battery pack from the string trimmer when assembling parts, making adjustments, cleaning, or when not in use.

ATTACHING THE BATTERY PACK

1. Insert the battery pack into the battery housing.
2. Be sure that the latches on each side of the battery pack lock into place.



WARNING

Remove the battery pack and keep hands clear of the lockout button when carrying or transporting the string trimmer.

OPERATION

⚠ WARNING Always wear eye protection with side shields marked to comply with ANSI Z87.1. Failure to do so could result in objects being thrown into eyes and result in possible serious injury.

⚠ WARNING Do not use any attachments or accessories not recommended by the manufacturer of this product. The use of attachments or accessories not recommended can result in serious personal injury.

NOTICE Before each use, inspect the entire product for damaged, missing, or loose parts such as screws, nuts, bolts, and caps. Tighten securely all fasteners and caps and do not operate this product until all missing or damaged parts are replaced. Please contact customer service.

⚠ WARNING To avoid serious personal injury, always remove the battery pack and keep hands clear of the lock-out button when carrying or transporting the tool.

STARTING THE STRING TRIMMER

1. Install the battery pack.
2. Press and hold the lockout button. While holding the lockout button, squeeze the switch trigger.
3. To stop the string trimmer, release the switch trigger.

OPERATING TIPS

- Keep a firm grip with both hands while in operation.
- The string trimmer should be held at a comfortable position with the top handle about hip height.
- Cut tall grass from the top down. This will prevent grass from wrapping around the boom housing and string head which may cause damage from overheating.
- If grass becomes wrapped around the string head:
 - Remove the battery pack.
 - Remove the grass.
- Keep the trimmer tilted toward the area being cut; this is the best cutting area.
- The string trimmer cuts when passing the unit from side to side. This will avoid throwing debris at the operator. Avoid cutting in the dangerous area shown.
- Use the tip of the line to do the cutting; do not force string head into uncut grass.
- Wire and picket fences cause extra line wear, even breakage. Stone and brick walls, curbs, and wood may wear line rapidly.
- Avoid trees and shrubs. Tree bark, wood moldings, siding, and fence posts can easily be damaged by the line.

⚠ WARNING Always hold the string trimmer away from the body. Keep clearance between the body and the string trimmer. Any contact with the string trimmer cutting head while operating can result in serious personal injury.

ADVANCING THE TRIMMER LINE

NOTICE The trimmer is equipped with an auto-feed head. Bumping the head to try to advance the line will damage the trimmer and void the warranty.

1. With the trimmer running, release the switch trigger.
2. Wait two seconds, and press the switch trigger.

NOTICE The line will extend approximately 1/4 in. with each stop and start of the switch trigger until the line reaches the length of the grass deflector cut-off blade.

3. Resume trimming.

ADVANCING THE LINE MANUALLY

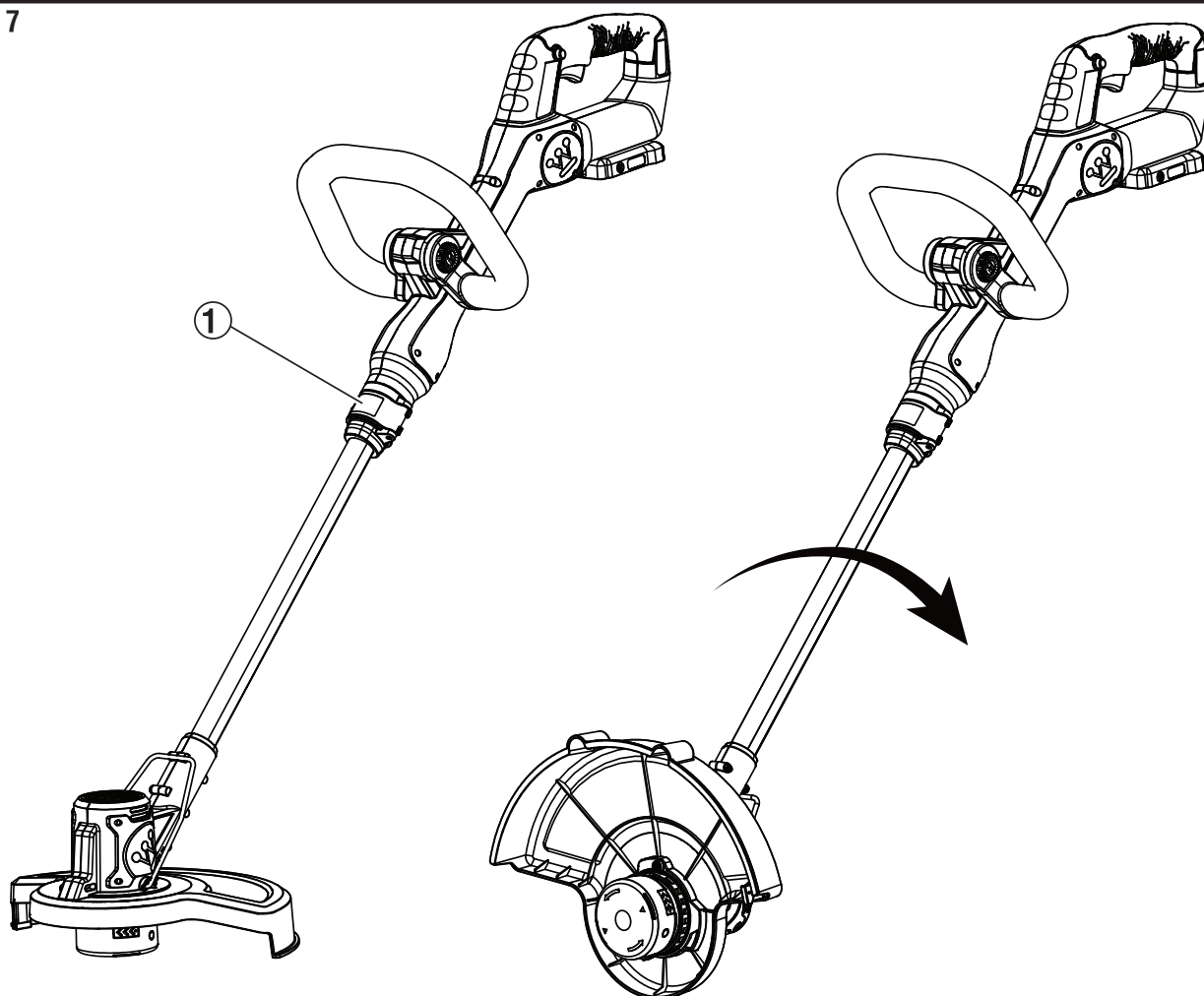
1. Remove the battery pack.
2. Push the button located on the string head while pulling on line to manually advance the line.

OPERATION

EDGE TRIMMING

1. See Figure 7. Raise the latch (1) from the string trimmer body.
2. Rotate the aluminum tube by 180°.
3. Close the latch to lock the tube in position.

Figure 7



MAINTENANCE



WARNING

Before inspecting, cleaning or servicing the unit, stop the motor, wait for all moving parts to stop, and disconnect the battery pack from the string trimmer. Failure to follow these instructions can result in serious personal injury or property damage.



WARNING

Always wear eye protection with side shields marked to comply with ANSI Z87.1. Failure to do so could result in objects being thrown into eyes and result in possible serious injury.

NOTICE

Periodically inspect the entire product for damaged, missing, or loose parts such as screws, nuts, and caps. Secure all fasteners and caps. Do not operate this product if parts are missing or damaged. Please contact customer service.

GENERAL MAINTENANCE

Avoid using solvents when cleaning plastic parts. Most plastics are susceptible to damage from various types of commercial solvents and may be damaged by their use. Use clean cloths to remove dirt, dust, oil, and grease.



WARNING

Do not let brake fluids, gasoline, petroleum-based products, or penetrating oils come in contact with plastic parts. Chemicals can damage, weaken, or destroy plastic which can result in serious personal injury.

SPOOL REPLACEMENT

Use only 0.065 in. diameter round or twisted or 0.080 in. diameter twisted line. Use original manufacturer's replacement line for best performance.

1. Remove the battery pack.
2. Push in tabs on side of spool retainer.
3. Pull spool retainer up to remove.
4. Remove the old spool.
5. To install the new spool, be sure the line is captured in the slot on the new spool. Be sure the end of the line is extended approximately 6 in. beyond the slot.
6. Install the new spool so that the line and slot align with the eyelet in the string head. Thread the line into the eyelet.
7. Pull the line extending from the string head so the line releases from the slot in the spool.
8. Reinstall the spool retainer by depressing tabs into slots and pushing down until spool retainer clicks into place.

LINE REPLACEMENT

1. Remove the battery pack.
2. Remove the spool retainer.
3. Remove the spool from the string head.

NOTE: Remove any old line remaining on the spool.

4. Cut a piece of line approximately 9 ft. long.
5. Use only 0.065 in. diameter round or twisted or 0.080 in. diameter twisted line.
6. Insert the line into the anchor hole in the upper part of the spool. Wind the line around the upper part of the spool clockwise, as shown by the arrows on the spool. Place line in the slot on upper spool flange, leaving about 6 in. extended beyond the slot. Do not overfill. After winding the line, there should be at least 1/4 in. between the wound line and the outside edge of the spool.
7. Replace the spool retainer, spool, and the spool retainer.

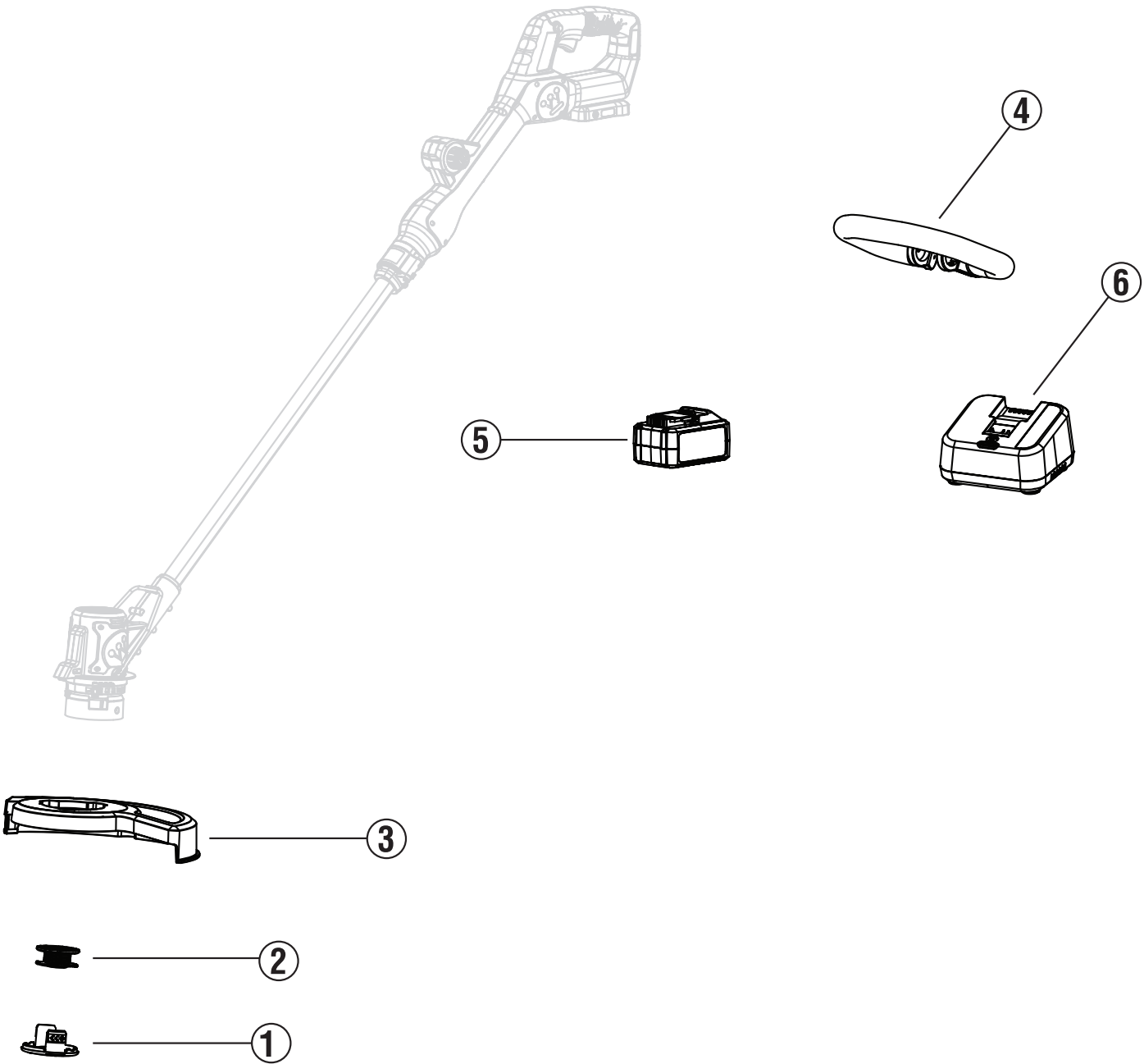
STORING THE STRING TRIMMER

- Remove the battery pack.
- Clean all foreign material from the trimmer.
- Store it in a place that is inaccessible to children.
- Keep away from corrosive agents.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	CORRECTION
Trimmer runs slowly	Inspect that the spool housing can rotate freely	Carefully clean it if necessary
	Inspect the cutting line to see it does not protrude more than approximately 5-3/8 inches (136mm) from the spool.	If it does, cut it off so that it just reaches the line trimming blade.
Trimmer will not start	Battery pack not installed properly	Inspect the battery pack installation
	Battery pack not charged	Inspect the battery pack charging requirements
Battery pack will not charge	Surrounding air temperature too hot or too cold	Move the charger and tool to a surrounding air temperature of above 40 degree F (4.5°C) or below 105 degree F (+40.5°C).
	Charger not plugged in	Plug the charger into a working outlet. Inspect the current at the receptacle by plugging in a lamp or other appliance. Inspect to see if the receptacle is connected to a light switch which turns power off when turning off the lights.
	Battery pack not inserted into charger	Insert the battery pack into the charger until red LED appears

PARTS PAGE



Index Number	Description	Part Number
1	Spool retainer	WST 20VSC
2	Spool (1-pack)	WST 20VSpool1
3	Guard	120160001
4	Auxiliary handle	120170002
5	Battery pack	W20V2AH
6	Charger	W20V2AMP
* Spool (3-pack)		WST 20VSpool3

[illegible]

TABLA DE CONTENIDO

Introducción.....	2-3
Seguridad.....	4-6
Componentes.....	7
Asamblea.....	8-9
Operación.....	10-11
Mantenimiento.....	12
Solución de problemas.....	13
Página de piezas.....	14
Línea directa de servicio/Dirección de la empresa.....	Página posterior

INTRODUCCIÓN

⚠ ADVERTENCIA La operación, el mantenimiento y la reparación de este equipo pueden exponerlo a sustancias químicas que el Estado de California reconoce como causantes de cáncer, defectos congénitos u otros daños reproductivos. Para minimizar la exposición, use guantes o lávese las manos con frecuencia al realizar el mantenimiento de este equipo. Para obtener más información, visite www.P65warnings.ca.gov.

DESCARGOS DE RESPONSABILIDAD

Toda la información, ilustraciones y especificaciones de este manual estaban vigentes al momento de su publicación. Las ilustraciones utilizadas en este manual son solo una referencia representativa. Nos reservamos el derecho de realizar cualquier cambio en las especificaciones o el diseño sin previo aviso.

RESERVADOS TODOS LOS DERECHOS

Todos los derechos reservados. Prohibida la reproducción en cualquier formato sin la autorización escrita de Westinghouse Outdoor Power Equipment.



⚠ PELIGRO Lea este manual antes de usar o realizar mantenimiento a este producto. No seguir las instrucciones y precauciones de seguridad de este manual puede provocar lesiones graves o la muerte.

ACTUALIZACIONES

El último manual de usuario de los productos Westinghouse se puede encontrar en la pestaña de soporte: westinghouse.com/pages/manuals

O escanee el siguiente código QR con la cámara de un teléfono inteligente para ser dirigido al enlace.



REGISTRO DEL PRODUCTO

Para una cobertura de garantía sin problemas, es importante registrar el producto Westinghouse.

Registrarse por:

- Completar y enviar por correo la tarjeta de registro del producto incluida en la caja.
- Conectando en línea en: westinghouse.com/register
- Escanee el código QR anterior con la cámara de un teléfono inteligente para ser dirigido al enlace de registro móvil.



Para sus registros

Fecha de compra: _____

Número de modelo: _____

Número de serie: _____

Lugar de compra: _____

INTRODUCCIÓN

PRESUPUESTO

Voltaje de CC..... 20 voltios
Velocidad sin carga..... 8000 RPM
Diámetro de corte 12 pulgadas (300 mm)

AVISO Este producto está diseñado para una compatibilidad óptima con las baterías y cargadores Westinghouse que se indican a continuación. El uso con otras baterías o cargadores no mencionados puede provocar lesiones personales graves o la muerte.

Modelo	Motor	Paquete de baterías Westinghouse	Cargador Westinghouse
WST 20 V / WSTT 20 V	20 V CC	W20V2AH W20V4AH W20V5AH	W20V2AMP W20V2DP

AVISO Este producto está diseñado y clasificado para funcionar continuamente a temperaturas ambiente superiores a -10 °C (14 °F). Si es necesario, puede funcionar a temperaturas extremadamente frías durante periodos cortos. Si el producto se expone a temperaturas superiores o iguales a 40 °C (104 °F) o inferiores o iguales a 0 °C (32 °F) durante el almacenamiento, debe ajustarse a un rango de temperatura óptimo de 0 a 40 °C (32 a 104 °F) antes de volver a utilizarlo.

AVISO ¡Gracias por elegir Westinghouse! LEA ESTE MANUAL ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO POR CUALQUIER MOTIVO.

Si tiene alguna pregunta o experimenta un problema con su compra de Westinghouse, llámenos al 1- 855- 944- 3571 para hablar con un agente.

CONSERVE ESTE MANUAL PARA FUTURA REFERENCIA.

¿TIENES PREGUNTAS?

**Envíenos un correo electrónico a service@wpowereq.com
o llame al 1-855-944-3571**

SEGURIDAD

DEFINICIONES DE SEGURIDAD

Las palabras PELIGRO, ADVERTENCIA, PRECAUCIÓN y AVISO se utilizan a lo largo de este manual para destacar información importante. Asegúrese de que todas las personas que operen, realicen mantenimiento o se encuentren cerca de la desbrozadora conozcan el significado de esta información de seguridad.



Este símbolo de alerta de seguridad aparece en la mayoría de las declaraciones de seguridad. Significa atención, manténgase alerta, la seguridad es importante. Lea y respete el mensaje que sigue al símbolo de alerta de seguridad.

PELIGRO Indica una situación peligrosa que, si no se evita, provocará la muerte o lesiones graves.

ADVERTENCIA Indica una situación peligrosa que, si no se evita, podría provocar la muerte o lesiones graves.

PRECAUCIÓN Indica una situación peligrosa que, si no se evita, podría provocar lesiones leves o moderadas.

AVISO Indica una situación que puede provocar daños a la recortadora de hilo, a la propiedad personal y/o al medio ambiente, o provocar que el equipo funcione incorrectamente.

NOTA: Indica un procedimiento, práctica o condición que se debe seguir para que la cortadora de hilo funcione de la manera prevista.

SÍMBOLOS DE SEGURIDAD

Siga toda la información de seguridad contenida en este manual del usuario, así como la información contenida en la etiqueta del producto.

SÍMBOLO	DESCRIPCIÓN
	Símbolo de alerta de seguridad. Indica un posible peligro de lesión personal.
	Lea el manual del usuario. Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer y comprender el manual del usuario antes de utilizar este producto.
	Mantenga a todos los transeúntes a 50 pies de distancia.
	Use siempre protección ocular. El uso de equipo de protección, como mascarilla antipolvo, calzado de seguridad antideslizante, casco o protección auditiva, según las condiciones, reducirá las lesiones personales.
	Los objetos arrojados pueden rebotar y provocar lesiones personales o daños a la propiedad.
	Alerta de humedad. No exponga la batería, su compartimento ni los componentes electrónicos al agua ni a la lluvia.
	ADVERTENCIA - Desconecte la batería antes de realizar mantenimiento.

Advertencias generales de seguridad para herramientas eléctricas

El término “herramienta eléctrica” en las advertencias se refiere a una herramienta eléctrica que funciona con la red eléctrica (con cable) o con batería (inalámbrica).

⚠️ ADVERTENCIA LEA Y ENTIENDA TODAS LAS INSTRUCCIONES. El no seguir todas las instrucciones que se enumeran a continuación y en la máquina puede provocar una descarga eléctrica, un incendio y/o lesiones personales graves.

Guarde todas las advertencias e instrucciones para futuras consultas.

Para un funcionamiento seguro, lea y comprenda todas las instrucciones antes de usar este producto. Siga todas las instrucciones de seguridad. El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales graves.

Seguridad en el área de trabajo

- Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada. Las áreas desordenadas u oscuras pueden provocar accidentes.
- No utilice herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, como en presencia de líquidos, gases o polvos inflamables. Las herramientas eléctricas generan chispas que pueden encender el polvo o los humos.
- Mantenga a los niños y a las personas cercanas alejados mientras utiliza una herramienta eléctrica. Las distracciones pueden causar la pérdida de control.

Seguridad eléctrica

- Los enchufes de las herramientas eléctricas deben coincidir con la toma de corriente. Nunca modifique el enchufe de ninguna manera. No utilice adaptadores de enchufe con herramientas eléctricas con conexión a tierra. Los enchufes sin modificar y las tomas de corriente compatibles reducen el riesgo de descarga eléctrica.
- Evite el contacto corporal con superficies conectadas a tierra, como tuberías, radiadores, cocinas y refrigeradores. Existe un mayor riesgo de descarga eléctrica si el cuerpo está conectado a tierra.
- No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia ni a la humedad. La entrada de agua en una herramienta eléctrica aumenta el riesgo de descarga eléctrica.
- No maltrate el cable. Nunca lo utilice para transportar, tirar ni desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable alejado del calor, aceite, bordes afilados o piezas móviles. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descarga eléctrica.
- Al utilizar una herramienta eléctrica al aire libre, utilice un cable alargador apto para exteriores. El uso de un cable apto para exteriores reduce el riesgo de descarga eléctrica.
- Si es inevitable utilizar una herramienta eléctrica en un lugar húmedo, utilice un dispositivo de corriente residual (DCR). El uso de un DCR reduce el riesgo de descarga eléctrica.

Seguridad personal

- Manténgase alerta, atento y use el sentido común al operar una herramienta eléctrica. No la utilice si está cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos. Un momento de distracción al operar herramientas eléctricas puede provocar lesiones personales graves.
- Utilice equipo de protección personal. Use siempre protección ocular. El uso de equipo de protección, como mascarilla antipolvo, calzado

de seguridad antideslizante, casco o protección auditiva, según las condiciones, reducirá las lesiones personales.

- Evite el arranque accidental. Asegúrese de que el interruptor esté en la posición de apagado antes de conectar la herramienta a la fuente de alimentación o a la batería, así como de levantarla o transportarla. Transportar herramientas eléctricas con el dedo sobre el interruptor o encenderlas con el interruptor encendido puede provocar accidentes.
- Retire cualquier llave de ajuste o llave inglesa antes de encender la herramienta eléctrica. Dejar una llave inglesa o una llave inglesa colocada en una pieza giratoria de la herramienta eléctrica podría causar lesiones personales.
- No se estire demasiado. Mantenga una postura firme y un buen equilibrio en todo momento. Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.
- Vístase adecuadamente. No use ropa holgada ni joyas. Mantenga el cabello y la ropa alejados de las piezas móviles. La ropa holgada, las joyas o el cabello largo pueden quedar atrapados en las piezas móviles.
- Si se proporcionan dispositivos para la conexión de instalaciones de extracción y recolección de polvo, asegúrese de que estén conectados y se utilicen correctamente. El uso de sistemas de recolección de polvo puede reducir los riesgos relacionados con el polvo.
- No permita que la familiaridad adquirida con el uso frecuente de herramientas le lleve a la complacencia y al desconocimiento de los principios de seguridad. Una acción descuidada puede causar lesiones graves en cuestión de segundos.

Uso y cuidado de herramientas eléctricas

- No fuerce la herramienta eléctrica. Utilice la herramienta eléctrica correcta para la aplicación. La herramienta eléctrica correcta realizará el trabajo mejor y con mayor seguridad a la velocidad para la que fue diseñada.
- No utilice la herramienta eléctrica si el interruptor no la enciende ni la apaga. Cualquier herramienta eléctrica que no pueda controlarse con el interruptor es peligrosa y debe repararse.
- Desconecte el enchufe de la fuente de alimentación o retire la batería (si es desmontable) de la herramienta eléctrica antes de realizar cualquier ajuste, cambiar accesorios o guardarla. Estas medidas de seguridad preventivas reducen el riesgo de arranque accidental de la herramienta eléctrica.
- Guarde las herramientas eléctricas fuera del alcance de los niños y no permita que personas que no estén familiarizadas con ellas o con estas instrucciones las operen. Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de usuarios sin la formación adecuada.
- Realice el mantenimiento de las herramientas eléctricas y sus accesorios. Inspeccione las piezas móviles para detectar desalineaciones o atascamientos, roturas o cualquier otra condición que pueda afectar el funcionamiento de la herramienta eléctrica. Si presenta daños, repárela antes de usarla. Muchos accidentes son causados por herramientas eléctricas mal mantenidas.
- Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias. Las herramientas de corte bien mantenidas y con filos afilados tienen menos probabilidades de atascarse y son más fáciles de controlar.
- Utilice la herramienta eléctrica, los accesorios, las brocas, etc., de acuerdo con estas instrucciones, teniendo en cuenta las condiciones de trabajo y el trabajo a realizar. El uso de la herramienta eléctrica para operaciones distintas a las previstas podría provocar una situación peligrosa.
- Mantenga los mangos y las superficies de agarre secos, limpios y libres de aceite y grasa. Los mangos y las superficies de agarre

resbaladizos impiden un manejo y control seguros de la herramienta en situaciones inesperadas.

Uso y cuidado de las herramientas a batería

- Recargue únicamente con el cargador especificado por el fabricante. Un cargador compatible con un tipo de batería puede suponer un riesgo de incendio al utilizarse con otro tipo.
- Utilice herramientas eléctricas únicamente con las baterías específicamente designadas. El uso de otras baterías puede suponer un riesgo de lesiones e incendio.
- Cuando no utilice la batería, manténgala alejada de otros objetos metálicos, como clips, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños, que puedan hacer contacto entre sí. Un cortocircuito entre los terminales de la batería podría causar quemaduras o un incendio.
- En condiciones de uso abusivo, la batería puede expulsar líquido; evite el contacto. En caso de contacto accidental, enjuague con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque atención médica. El líquido expulsado de la batería puede causar irritación o quemaduras.
- No utilice baterías ni herramientas dañadas o modificadas. Las baterías dañadas o modificadas pueden presentar un comportamiento impredecible, lo que puede provocar incendios, explosiones o lesiones.
- No exponga la batería ni la herramienta al fuego ni a temperaturas excesivas. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 130 °C puede causar una explosión.
- Siga todas las instrucciones de carga y no cargue la batería ni la herramienta fuera del rango de temperatura especificado. Cargar la batería incorrectamente o a temperaturas fuera del rango especificado puede dañarla y aumentar el riesgo de incendio.

Servicio

- Haga que un técnico cualificado revise la herramienta eléctrica y utilice únicamente piezas de repuesto idénticas. Esto garantizará la seguridad de la herramienta eléctrica.
- Nunca repare baterías dañadas. El mantenimiento de las baterías solo debe ser realizado por el fabricante o proveedores de servicio autorizados.

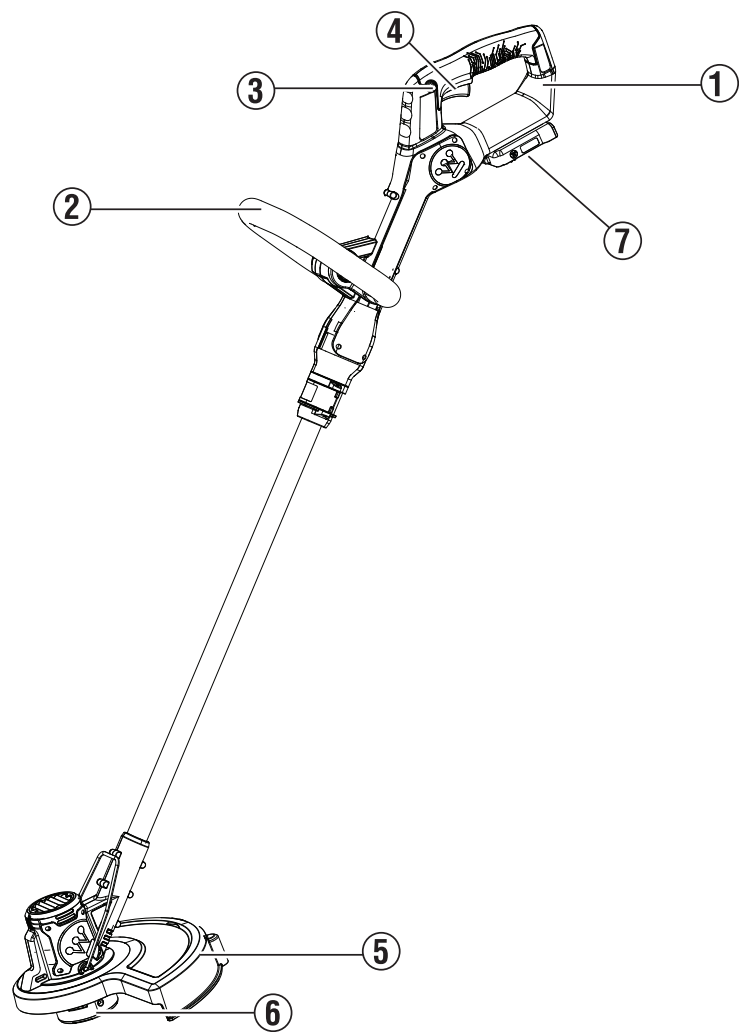
Advertencias de seguridad para cortadoras de césped y recortadoras de bordes de césped

- No utilice la máquina en condiciones climáticas adversas, especialmente cuando exista riesgo de rayos. Esto reduce el riesgo de ser alcanzado por un rayo.
- Inspeccione minuciosamente la zona donde se utilizará la máquina para detectar la presencia de fauna silvestre. La máquina podría lesionar a la fauna silvestre durante su funcionamiento.
- Inspeccione minuciosamente el área donde se utilizará la máquina y retire piedras, palos, alambres, huesos y otros objetos extraños. Los objetos lanzados pueden causar lesiones personales.
- Antes de usar la máquina, inspeccione siempre visualmente para comprobar que la cuchilla y el conjunto de cuchilla no estén dañados. Las piezas dañadas aumentan el riesgo de lesiones.
- Mantenga las protecciones en su lugar. Deben estar en buen estado de funcionamiento y correctamente instaladas. Una protección suelta, dañada o que no funcione correctamente puede causar lesiones personales.
- Mantenga todas las entradas de aire de refrigeración libres de residuos. El bloqueo de las entradas de aire y la acumulación de residuos pueden provocar sobrecalentamiento o riesgo de incendio.

- Use protección para los ojos y los oídos. Un equipo de protección adecuado reducirá el riesgo de lesiones.
- Al operar la máquina, use siempre calzado antideslizante y protector. No la opere descalzo ni con sandalias abiertas. Esto reduce el riesgo de lesiones en los pies por el contacto con la cuchilla en movimiento.
- Use siempre ropa, como pantalones, que cubra las piernas del operador al operar la máquina. El contacto con la cuchilla o el hilo en movimiento puede causar lesiones.
- Mantenga a las personas alejadas mientras opera la máquina. Los residuos proyectados pueden causar lesiones personales graves.
- No opere la máquina por encima de la cintura. Esto ayuda a evitar el contacto accidental con la cuchilla y permite un mejor control de la máquina en situaciones inesperadas.
- Tenga cuidado al operar la máquina sobre césped húmedo. Camine, nunca corra. Esto reduce el riesgo de resbalones y caídas que podrían causar lesiones personales.
- No opere la máquina en pendientes muy pronunciadas. Esto reduce el riesgo de pérdida de control, resbalones y caídas que podrían causar lesiones personales.
- Al trabajar en pendientes, mantenga siempre una postura firme, trabaje transversalmente, nunca hacia arriba ni hacia abajo, y extienda las precauciones al cambiar de dirección. Esto reduce el riesgo de pérdida de control, resbalones y caídas que podrían causar lesiones personales.
- Mantenga todos los cables de alimentación alejados del área de corte. Estos pueden estar ocultos entre setos o arbustos y ser cortados o dañados accidentalmente por el hilo o la cortadora.
- Mantenga todo el cuerpo alejado de la cortadora o el hilo en movimiento. No retire el material de la máquina hasta que esté desconectada de la fuente de alimentación. La cortadora o el hilo en movimiento pueden causar lesiones personales graves.
- Transporte la máquina apagada y alejada del cuerpo. Un manejo adecuado de la máquina reducirá la probabilidad de contacto accidental con una cuchilla o hilo de corte en movimiento.
- Utilice únicamente cabezales de corte y cuchillas o hilos de repuesto especificados por el fabricante. No sustituya las cuchillas ni los hilos con alambres o cuchillas metálicas. El uso de piezas de repuesto incorrectas puede causar pérdida de control, roturas y lesiones.

COMPONENTES

Figura 1



ENTENDIENDO LA RECORTADORA DE HILO

Consulte la Figura 1 y la Tabla de componentes.

Para reducir el riesgo de lesiones personales y fallas del producto, lea y comprenda la información de este manual del usuario y la información de la etiqueta del producto.

TABLA DE COMPONENTES		
NÚMERO DE ÍNDICE	COMPONENTE	DESCRIPCIÓN
1	Asa superior	Proporciona control direccional y estabilidad durante el uso.
2	Mango auxiliar	Proporciona comodidad y estabilidad adicionales durante el uso.
3	Botón de bloqueo	Evita que la recortadora de hilo inicie la operación accidentalmente.
4	Gatillo de conmutación	Se activa al presionarlo junto con el botón de bloqueo. El gatillo del interruptor debe mantenerse presionado durante todo el uso; de lo contrario, la desbrozadora no funcionará.
5	Guardia	Proporciona protección contra residuos y contacto con el alambre de corte.
6	Carcasa del carrete	Almacenamiento para el cable utilizado durante la operación.
7	Carcasa del paquete de baterías	Ubicación del paquete de baterías para conexión y desconexión a la unidad.

ASAMBLEA

RETIRADA DEL CONTENIDO DEL CARTÓN

⚠ ADVERTENCIA Este producto requiere ensamblaje. No intente operar este producto si alguno de los elementos en el **LISTA INCLUIDA** Ya vienen ensamblados al retirar el contenido de la caja. Estos artículos no vienen ensamblados por el fabricante y deben ser ensamblados por el cliente. Usar un producto mal ensamblado puede ser peligroso y causar lesiones personales graves.

- Abra la caja con cuidado.
- Retire e inspeccione el contenido de la caja. Confirme que todos los artículos de la LISTA INCLUIDA estén presentes y sin daños.
- Recicle o deseche los materiales de embalaje de forma adecuada.

LISTA INCLUIDA	
ARTÍCULO	CANTIDAD
Mango auxiliar	1
Guardia	1
Asa superior	1
Carcasa del carrete	1
Tornillo	1

Si falta alguna pieza, comuníquese con nuestro equipo de servicio al service@wpowereq.com o llame al 1-855-944-3571.

⚠ ADVERTENCIA No altere ni modifique este producto a menos que se indique lo contrario en este manual o por el fabricante. No utilice accesorios no recomendados para este producto. Realizar modificaciones no autorizadas y usar accesorios incompatibles puede dañar la unidad y anular la garantía.

⚠ ADVERTENCIA No conecte la desbrozadora a la batería hasta que esté completamente ensamblada. De lo contrario, podría provocar un arranque accidental y posibles lesiones personales graves.

FIJACIÓN DEL PROTECTOR A LA CARCASA DEL CARRETE

1. Vea la Figura 2. Retire el tornillo (1) fijado a la protección (2).
2. Vea la Figura 3. Coloque el protector en la carcasa del carrete.
3. Alinee los marcadores del protector (2) con los del alojamiento del carrete (1). Gire el protector hasta que los marcadores queden fijados en su lugar.
4. Vea la Figura 4. Con el protector (2) fijado a la carcasa del carrete (1), asegure el protector a la carcasa del carrete con el tornillo (3).

Figura 2

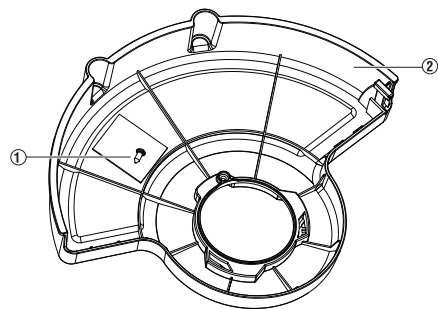


Figura 3

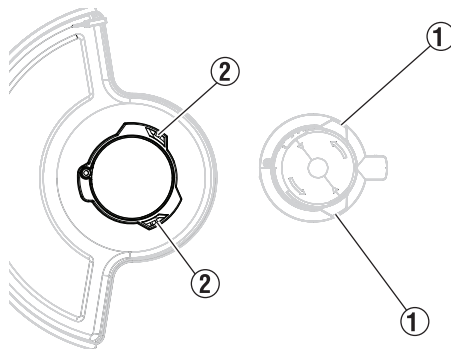
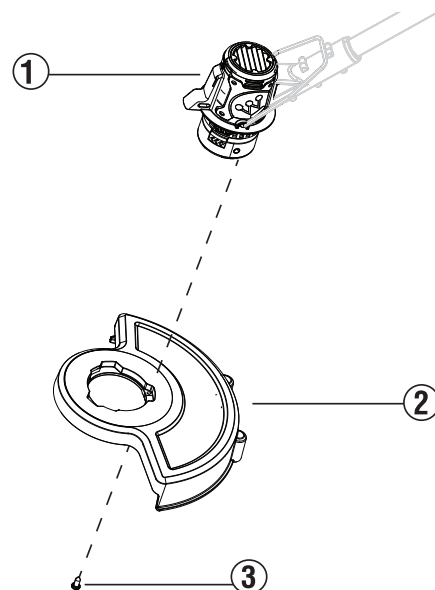


Figura 4

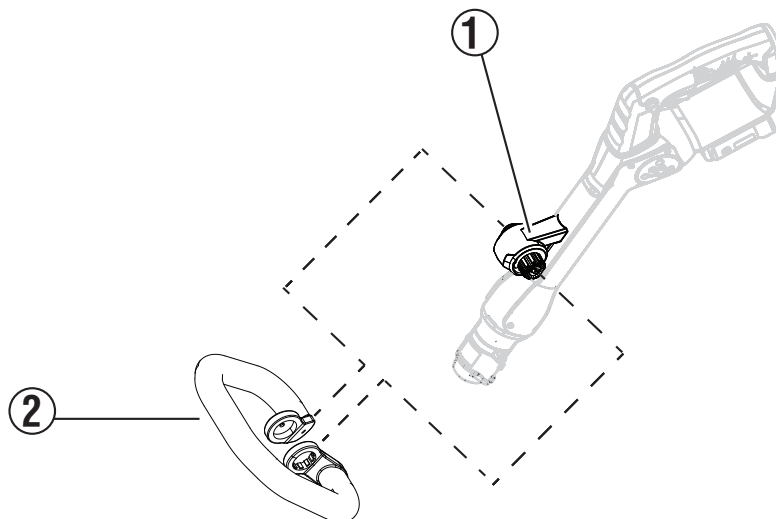


ASAMBLEA

CÓMO CONECTAR EL MANGO AUXILIAR AL CONJUNTO DE LA RECORTADORA DE HILO

1. Vea la Figura 5. Presione el mango auxiliar (2) en el cuerpo del accesorio (1) de la desbrozadora. El mango auxiliar hará clic y se bloqueará en su lugar.

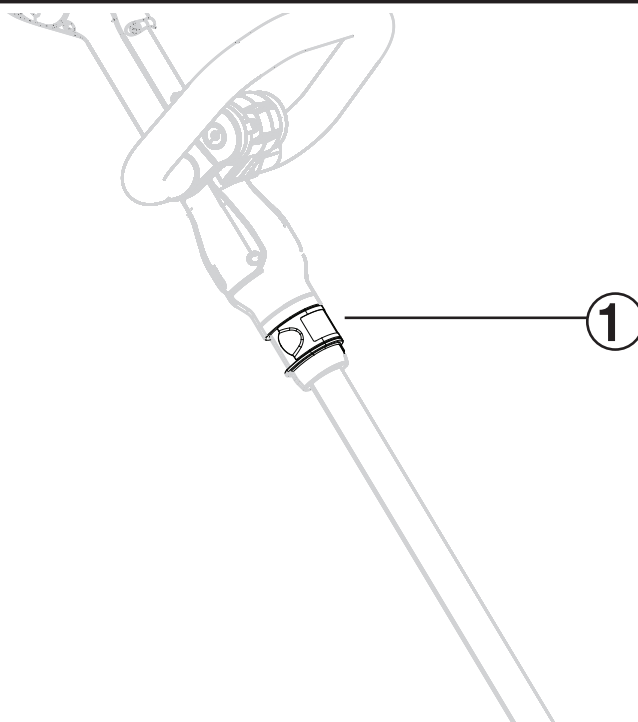
Figura 5



USO DE LA FUNCIÓN TELESCÓPICA

1. Vea la Figura 6. Levante el pestillo (1) del cuerpo de la recortadora de hilo.
2. Extienda el tubo según sea necesario hasta alcanzar la longitud deseada.
3. Cierre el pestillo para bloquear el tubo en su lugar.

Figura 6



ADVERTENCIA Desconecte siempre la batería de la cortadora de hilo al ensamblar piezas, realizar ajustes, limpiarla o cuando no esté en uso.

COLOCACIÓN DEL PAQUETE DE BATERÍAS

1. Inserte el paquete de baterías en el compartimento de las baterías.
2. Asegúrese de que los pestillos a cada lado del paquete de baterías encajen en su lugar.



ADVERTENCIA Retire el paquete de baterías y mantenga las manos alejadas del botón de bloqueo cuando transporte la cortadora de hilo.

OPERACIÓN

⚠️ ADVERTENCIA Utilice siempre protección ocular con protectores laterales marcados según la norma ANSI Z87.1. De lo contrario, podrían salir objetos proyectados a los ojos y causar lesiones graves.

⚠️ ADVERTENCIA No utilice ningún accesorio o aditamento no recomendado por el fabricante de este producto. El uso de aditamentos o accesorios no recomendados puede provocar lesiones personales graves. lesión.

AVISO Antes de cada uso, inspeccione todo el producto para detectar piezas dañadas, faltantes o sueltas, como tornillos, tuercas, pernos y tapas. Apriete firmemente todos los sujetadores y tapas y no utilice este producto hasta que se hayan reemplazado todas las piezas faltantes o dañadas. Comuníquese con el servicio de atención al cliente.

⚠️ ADVERTENCIA Para evitar lesiones personales graves, retire siempre la batería y mantenga las manos alejadas del botón de bloqueo cuando transporte la herramienta.

PUESTA EN MARCHA DE LA RECORTADORA DE HILO

1. Instale el paquete de baterías.
2. Mantenga presionado el botón de bloqueo. Mientras lo mantiene presionado, apriete el gatillo del interruptor.
3. Para detener la cortadora de hilo, suelte el gatillo interruptor.

CONSEJOS DE FUNCIONAMIENTO

- Mantenga un agarre firme con ambas manos durante la operación.
- La cortadora de hilo debe mantenerse en una posición cómoda con el mango superior aproximadamente a la altura de la cadera.
- Corte el césped alto de arriba a abajo. Esto evitará que el césped se enrede en la carcasa de la pluma y el cabezal del hilo, lo que podría causar daños por sobrecalentamiento.
- Si la hierba se enreda alrededor del cabezal del hilo:
 - Retire la batería.
 - Quitar el césped.
- Mantenga la recortadora inclinada hacia el área que va a cortar; ésta es la mejor área de corte.
- La desbrozadora corta al pasar la unidad de un lado a otro. Esto evitará que los residuos salgan disparados hacia el operador. Evite cortar en la zona peligrosa que se muestra.
- Utilice la punta del hilo para realizar el corte; no fuerce el cabezal del hilo en el césped sin cortar.
- Las cercas de alambre y estacas provocan un desgaste excesivo del hilo, incluso la rotura. Los muros de piedra y ladrillo, los bordillos y la madera pueden desgastar el hilo rápidamente.
- Evite árboles y arbustos. La corteza, las molduras de madera, los revestimientos y los postes de las cercas pueden dañarse fácilmente con la línea.

⚠️ ADVERTENCIA Mantenga siempre la desbrozadora alejada del cuerpo. Mantenga una distancia adecuada entre el cuerpo y la desbrozadora. Cualquier contacto con el cabezal de corte de la desbrozadora durante su uso puede provocar lesiones personales graves.

AVANZANDO EL LÍNEA DE LA RECORTADORA

AVISO La recortadora está equipada con un cabezal de alimentación automática. Golpear el cabezal para intentar avanzar el hilo dañará la recortadora y anulará la garantía.

1. Con la recortadora en funcionamiento, suelte el gatillo interruptor.
2. Espere dos segundos y presione el gatillo interruptor.

AVISO La línea se extenderá aproximadamente 1/4 pulg. con cada parada y arranque del gatillo del interruptor hasta que la línea alcance la longitud de la cuchilla de corte del deflector de césped.

3. Reanudar el recorte.

OPERACIÓN

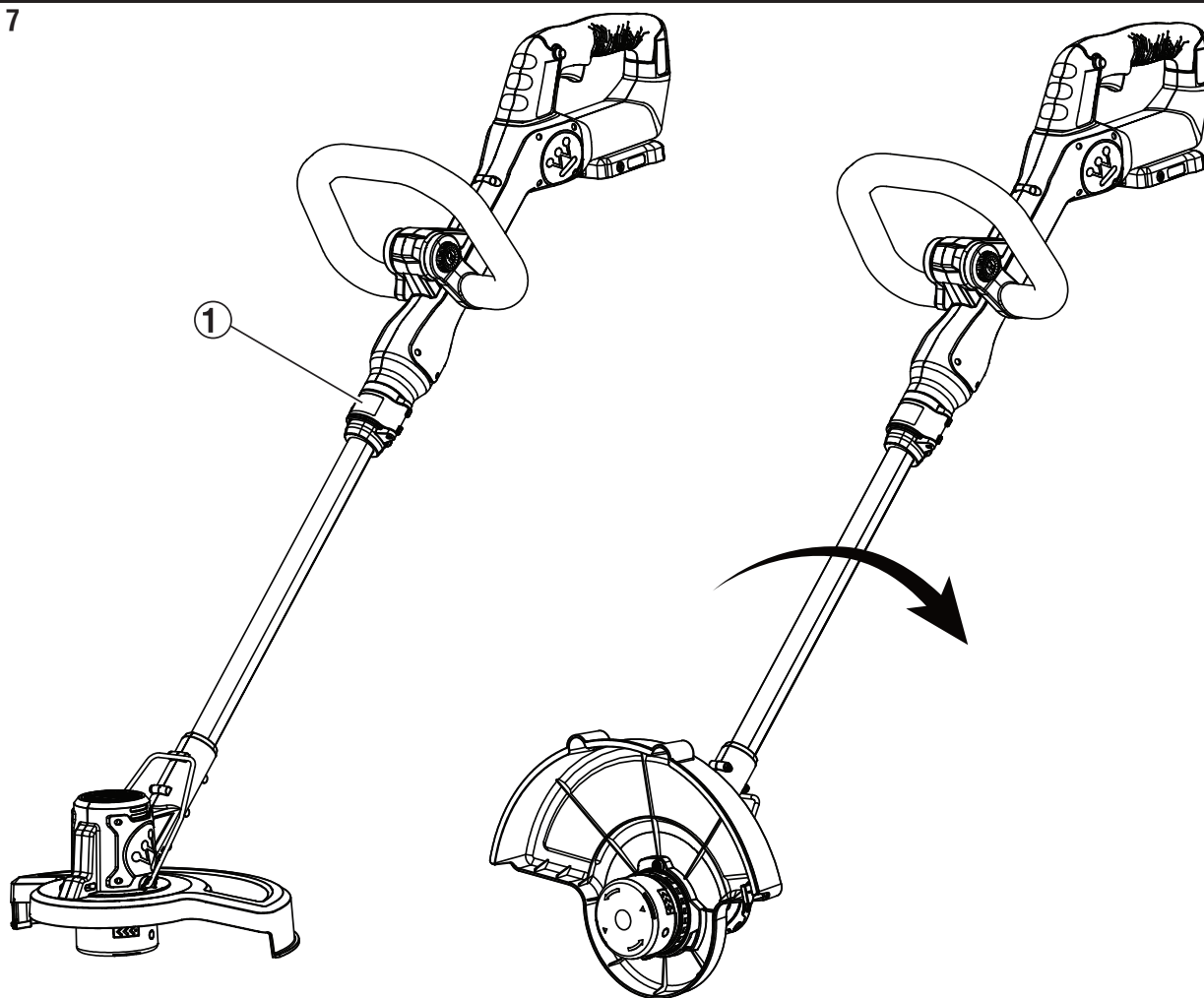
AVANZANDO LA LÍNEA MANUALMENTE

1. Retire la batería.
2. Presione el botón ubicado en el cabezal del hilo mientras tira de la línea para avanzarla manualmente.

RECORTE DE BORDES

1. Vea la Figura 7. Levante el pestillo (1) del cuerpo de la recortadora de hilo.
2. Gire el tubo de aluminio 180° °.
3. Cierre el pestillo para bloquear el tubo en su posición.

Figura 7



MANTENIMIENTO

⚠️ ADVERTENCIA Antes de inspeccionar, limpiar o realizar tareas de mantenimiento en la unidad, apague el motor, espere a que se detengan todas las piezas móviles y desconecte la batería de la desbrozadora. El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales graves o daños materiales.

⚠️ ADVERTENCIA Utilice siempre protección ocular con protectores laterales marcados según la norma ANSI Z87.1. De lo contrario, podrían salir objetos proyectados a los ojos y causar lesiones graves.

AVISO Inspeccione periódicamente todo el producto para detectar piezas dañadas, faltantes o sueltas, como tornillos, tuercas y tapas. Asegure todos los sujetadores y tapas. No utilice este producto si faltan piezas o están dañadas. Comuníquese con el servicio de atención al cliente.

MANTENIMIENTO GENERAL

Evite usar disolventes al limpiar piezas de plástico. La mayoría de los plásticos son susceptibles a sufrir daños con diversos tipos de disolventes comerciales y pueden dañarse con su uso. Utilice paños limpios para eliminar la suciedad, el polvo, el aceite y la grasa.

⚠️ ADVERTENCIA No permita que líquidos de frenos, gasolina, productos derivados del petróleo ni aceites penetrantes entren en contacto con las piezas de plástico. Los productos químicos pueden dañar, debilitar o destruir el plástico, lo que puede provocar lesiones personales graves.

REEMPLAZO DE CARRETE

Utilice únicamente hilo redondo o trenzado de 0,065 pulgadas de diámetro o de 0,080 pulgadas de diámetro trenzado. Para un rendimiento óptimo, utilice el hilo de repuesto original del fabricante.

1. Retire la batería.
2. Presione las pestañas en el costado del retenedor del carrete.
3. Tire del retenedor del carrete hacia arriba para quitarlo.
4. Retire el carrete viejo.
5. Para instalar el nuevo carrete, asegúrese de que el sedal quede bien sujeto en la ranura. Asegúrese de que el extremo del sedal sobresalga aproximadamente 15 cm de la ranura.
6. Instale el carrete nuevo de modo que el sedal y la ranura queden alineados con el ojal del cabezal. Pase el sedal por el ojal.
7. Tire de la línea que se extiende desde el cabezal de la cuerda hasta que se suelte de la ranura en el carrete.
8. Vuelva a instalar el retenedor del carrete presionando las pestañas en las ranuras y empujando hacia abajo hasta que el retenedor del carrete encaje en su lugar.

REEMPLAZO DE LÍNEA

1. Retire la batería.
2. Retire el retenedor del carrete.
3. Retire el carrete del cabezal del hilo.

NOTA: Retire cualquier línea vieja que quede en el carrete.

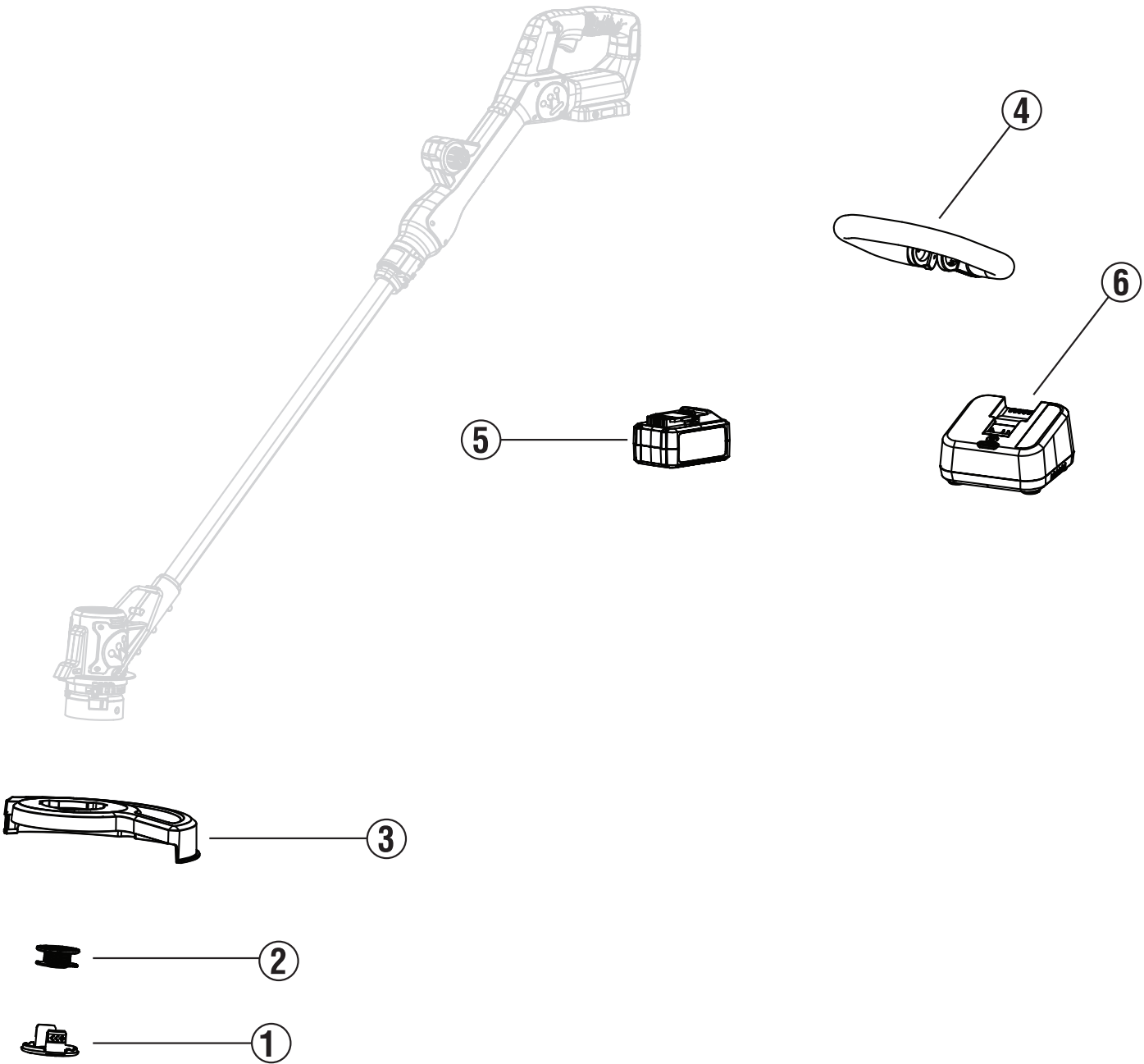
4. Corte un trozo de cuerda de aproximadamente 9 pies de largo.
5. Utilice únicamente cables redondos o retorcidos de 0,065 pulgadas de diámetro o cables retorcidos de 0,080 pulgadas de diámetro.
6. Inserte el sedal en el orificio de anclaje de la parte superior del carrete. Enróllelo alrededor de la parte superior del carrete en sentido horario, como indican las flechas. Coloque el sedal en la ranura de la brida superior del carrete, dejando unos 15 cm de espacio libre. No lo llene demasiado. Después de enrollar el sedal, debe haber al menos 6 mm entre el sedal enrollado y el borde exterior del carrete.
7. Reemplace el retenedor del carrete, el carrete y el retenedor del carrete.

ALMACENAMIENTO DE LA RECORTADORA DE HILO

- Retire la batería.
- Limpie todo el material extraño de la recortadora.
- Guárdelo en un lugar inaccesible para los niños.
- Mantener alejado de agentes corrosivos.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	CORRECCIÓN
La recortadora funciona lentamente	Inspeccione que la carcasa del carrete pueda girar libremente.	Límpielo cuidadosamente si es necesario.
	Inspeccione la línea de corte para verificar que no sobresalga más de aproximadamente 5-3/8 pulgadas (136 mm) del carrete.	Si es así, córtelo de modo que llegue justo a la cuchilla cortadora de línea.
La recortadora no arranca	La batería no está instalada correctamente	Inspeccione la instalación del paquete de baterías
	La batería no está cargada	Inspeccione los requisitos de carga del paquete de baterías
La batería no se carga	La temperatura del aire circundante es demasiado caliente o demasiado fría	Mueva el cargador y la herramienta a una temperatura ambiente del aire superior a 40 grados F (4,5 °C) o inferior a 105 grados F (+40,5 °C).
	El cargador no está enchufado	Conecte el cargador a una toma de corriente que funcione. Inspeccione la corriente en el receptáculo enchufando una lámpara u otro aparato. Inspeccione para ver si el receptáculo está conectado a un interruptor de luz que apaga la energía cuando se apagan las luces.
	La batería no está insertada en el cargador	Inserte la batería en el cargador hasta que aparezca el LED rojo



Número de índice	Descripción	Número de pieza
1	Retenedor de carrete	WST 20VSC
2	Carrete (paquete de 1)	Carrete WST 20V1
3	Guardia	120160001
4	Mango auxiliar	120170002
5	Paquete de baterías	W20V2AH
6	Cargador	W20V2AMP
* Carrete (paquete de 3)		Carrete WST 20V3

This image shows a blank sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

TABLE DES MATIÈRES

Introduction	2-3
Sécurité.....	4-6
Composants.....	7
Assemblée	8-9
Opération	10-11
Entretien.....	12
Dépannage.....	13
Page des pièces	14
Ligne d'assistance téléphonique/Adresse de l'entreprise	Dernière page

INTRODUCTION

⚠ AVERTISSEMENT L'utilisation, l'entretien et la maintenance de cet équipement peuvent vous exposer à des substances chimiques reconnues par l'État de Californie comme cancérogènes et susceptibles de provoquer des malformations congénitales ou d'autres troubles de la reproduction. Pour minimiser l'exposition, portez des gants ou lavez-vous fréquemment les mains lors de toute intervention sur cet équipement. Pour plus d'informations, consultez le site www.P65warnings.ca.gov.

AVERTISSEMENTS

Toutes les informations, illustrations et spécifications contenues dans ce manuel étaient valides au moment de sa publication. Les illustrations utilisées dans ce manuel ne sont fournies qu'à titre indicatif. Nous nous réservons le droit d'apporter toute modification aux spécifications ou à la conception sans préavis.

TOUS DROITS RÉSERVÉS

Tous droits réservés. Toute reproduction, sous quelque forme que ce soit, est interdite sans l'autorisation écrite de Westinghouse Outdoor Power Equipment.



⚠ DANGER Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser ce produit ou d'en effectuer la maintenance. Le non-respect des instructions et des consignes de sécurité décrites dans ce manuel peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.

MISES À JOUR

Le manuel d'utilisation le plus récent pour les produits Westinghouse se trouve dans l'onglet Assistance : westinghouse.com/pages/manuals

Vous pouvez également scanner le code QR suivant avec l'appareil photo de votre smartphone pour accéder au lien.



ENREGISTREMENT DU PRODUIT

Pour bénéficier d'une garantie sans problème, il est important d'enregistrer le produit Westinghouse.

S'inscrire avant :

- Remplir et envoyer par la poste la carte d'enregistrement du produit incluse dans le carton.
- Se connecter en ligne à : westinghouse.com/register
- Scannez le code QR ci-dessus avec l'appareil photo de votre smartphone pour accéder au lien d'inscription mobile.



Pour vos archives

Date d'achat : _____

Numéro de modèle : _____

Numéro de série: _____

Lieu d'achat : _____

INTRODUCTION

CARACTÉRISTIQUES

Tension continue 20 V
vitesse à vide 8000 tr/min
Diamètre de coupe 12 po (300 mm)

AVIS

Ce produit est conçu pour une compatibilité optimale avec les batteries et chargeurs Westinghouse mentionnés ci-dessous. L'utilisation de toute autre batterie ou chargeur non mentionné ci-dessous peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.

Modèle	Moteur	Bloc-batterie Westinghouse	Chargeur Westinghouse
WST 20V / WSTT 20V	20 V CC	W20V2AH W20V4AH W20V5AH	W20V2AMP W20V2DP

AVIS

Ce produit est conçu pour un fonctionnement continu à des températures ambiantes supérieures à -10 °C. Au besoin, il peut fonctionner à des températures extrêmement basses pendant de courtes périodes. Si, durant le stockage, le produit a été exposé à des températures supérieures ou égales à 40 °C ou inférieures ou égales à 0 °C, il doit être ramené dans la plage de température optimale de 0 à 40 °C avant utilisation.

AVIS

Merci d'avoir choisi Westinghouse ! VEUILLEZ LIRE CE MANUEL AVANT DE RETOURNER CE PRODUIT POUR QUELQUE RAISON QUE CE SOIT.

Si vous avez une question ou rencontrez un problème avec votre achat Westinghouse, appelez-nous au 1- 855- 944- 3571 pour parler à un agent.

CONSERVEZ CE MANUEL POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

VOUS AVEZ DES QUESTIONS ?
Envoyez-nous un courriel à service@wpowereq.com
ou appelez le 1-855-944-3571

SÉCURITÉ

DÉFINITIONS DE SÉCURITÉ

Les termes DANGER, AVERTISSEMENT, ATTENTION et AVIS sont utilisés tout au long de ce manuel pour mettre en évidence des informations importantes. Assurez-vous que la signification de ces consignes de sécurité soit connue de toutes les personnes qui utilisent, entretiennent ou se trouvent à proximité du coupe-bordures.



Ce symbole d'alerte de sécurité accompagne la plupart des consignes de sécurité. Il signifie : attention, soyez vigilant, la sécurité est en jeu. Veuillez lire et respecter le message qui suit ce symbole.

⚠ DANGER Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, entraînera la mort ou des blessures graves. blessure.

⚠ AVERTISSEMENT Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.

⚠ PRUDENCE Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures mineures ou modérées.

AVIS Indique une situation susceptible d'endommager le coupe-bordures, les biens personnels et/ou l'environnement, ou de provoquer un dysfonctionnement de l'équipement.

NOTE: Indique une procédure, une pratique ou une condition à suivre pour que le coupe-bordures fonctionne comme prévu.

SYMBOLES DE SÉCURITÉ

Veuillez respecter toutes les consignes de sécurité contenues dans ce manuel d'utilisation ainsi que les informations figurant sur l'étiquetage du produit.

SYMBOLE	DESCRIPTION
	Symbole d'alerte de sécurité. Indique un risque potentiel de blessure.
	Veuillez lire le manuel d'utilisation. Afin de réduire les risques de blessure, l'utilisateur doit lire et comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.
	Gardez tous les passants à une distance de 15 mètres.
	Portez toujours des lunettes de protection. Le port d'équipements de protection individuelle tels qu'un masque anti-poussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de chantier ou des protections auditives, adaptés aux conditions de travail, permettra de réduire les risques de blessures.
	Les objets lancés peuvent ricocher et entraîner des blessures ou des dommages matériels.
	Avertissement concernant les conditions humides. Ne pas exposer la batterie, son compartiment ou les composants électroniques à l'eau ou à la pluie.
	AVERTISSEMENT - Débranchez la batterie avant toute intervention.

Avertissements généraux de sécurité concernant les outils électriques

Le terme « outil électrique » dans les avertissements fait référence à un outil électrique fonctionnant sur secteur (avec fil) ou à un outil électrique fonctionnant sur batterie (sans fil).

⚠ AVERTISSEMENT LISEZ ET COMPRENEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS. Le non-respect de toutes les instructions ci-dessous et figurant sur la machine peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

Conservez tous les avertissements et instructions pour référence ultérieure.

Pour une utilisation en toute sécurité, veuillez lire et comprendre toutes les instructions avant d'utiliser ce produit. Respectez toutes les consignes de sécurité. Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures graves.

Sécurité de la zone de travail

- Veillez à ce que votre espace de travail soit propre et bien éclairé. Les zones encombrées ou sombres favorisent les accidents.
- N'utilisez pas d'outils électriques dans des atmosphères explosives, par exemple en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables. Les outils électriques produisent des étincelles susceptibles d'enflammer les poussières ou les vapeurs.
- Lors de l'utilisation d'un outil électrique, tenez les enfants et les personnes présentes à l'écart. Toute distraction peut entraîner une perte de contrôle.

sécurité électrique

- Les fiches des outils électriques doivent être compatibles avec les prises de courant. Ne modifiez jamais la fiche. N'utilisez aucun adaptateur avec les outils électriques reliés à la terre. L'utilisation de fiches non modifiées et de prises compatibles réduit les risques d'électrocution.
- Évitez tout contact corporel avec des surfaces reliées à la terre, comme les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs. Le risque d'électrocution est accru si le corps est en contact avec la terre.
- N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à l'humidité. L'eau qui pénètre dans un outil électrique augmente le risque d'électrocution.
- N'utilisez pas le cordon d'alimentation de manière abusive. Ne l'utilisez jamais pour transporter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Tenez le cordon éloigné de la chaleur, de l'huile, des arêtes vives et des pièces mobiles. Les cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque d'électrocution.
- Lorsque vous utilisez un outil électrique à l'extérieur, utilisez une rallonge électrique adaptée à un usage extérieur. L'utilisation d'une rallonge adaptée à l'extérieur réduit le risque d'électrocution.
- Si l'utilisation d'un outil électrique dans un endroit humide est inévitable, utilisez une alimentation protégée par un dispositif différentiel résiduel (DDR). L'utilisation d'un DDR réduit le risque d'électrocution.

sécurité personnelle

- Soyez vigilant, attentif et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez un outil électrique. N'utilisez pas d'outil électrique si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments. Un moment d'inattention lors de l'utilisation d'outils électriques peut entraîner des blessures graves.
- Utilisez un équipement de protection individuelle. Portez toujours des lunettes de protection. Le port d'équipements de protection tels qu'un masque anti-poussière, des chaussures de sécurité antidéra-

pantes, un casque de chantier ou une protection auditive, adaptés aux conditions de travail, permettra de réduire les risques de blessures.

- Pour éviter tout démarrage accidentel, assurez-vous que l'interrupteur est en position arrêt avant de brancher l'outil à une source d'alimentation ou à une batterie, ou avant de le manipuler. Il est dangereux de transporter des outils électriques avec le doigt sur l'interrupteur ou de mettre en marche des outils dont l'interrupteur est en position marche.
- Retirez toute clé de réglage avant de mettre l'outil électrique en marche. Laisser une clé ou un outil en place sur une pièce rotative de l'outil peut entraîner des blessures.
- Ne vous penchez pas trop. Gardez toujours une bonne stabilité et un bon équilibre. Cela vous permettra de mieux contrôler l'outil électrique en cas d'imprévu.
- Adoptez une tenue appropriée. Évitez les vêtements amples et les bijoux. Tenez vos cheveux et vos vêtements éloignés des pièces mobiles. Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent se coincer dans les pièces mobiles.
- Si des dispositifs sont prévus pour le raccordement des systèmes d'aspiration et de collecte des poussières, assurez-vous qu'ils sont correctement connectés et utilisés. L'utilisation d'un système de collecte des poussières permet de réduire les risques liés à la poussière.
- Ne laissez pas la familiarité acquise par l'utilisation fréquente des outils engendrer la négligence et l'ignorance des règles de sécurité. Un geste imprudent peut causer des blessures graves en une fraction de seconde.

Utilisation et entretien des outils électriques

- N'utilisez pas l'outil électrique de force. Utilisez l'outil électrique adapté à l'application. Un outil électrique approprié permettra un travail plus efficace et plus sûr, à la vitesse pour laquelle il a été conçu.
- N'utilisez pas l'outil électrique si l'interrupteur ne fonctionne pas. Tout outil électrique dont l'interrupteur est inopérant est dangereux et doit être réparé.
- Avant tout réglage, changement d'accessoires ou rangement de l'outil électrique, débranchez-le de la source d'alimentation et/ou retirez la batterie, si elle est amovible. Ces mesures de sécurité préventives réduisent le risque de mise en marche accidentelle de l'outil.
- Rangez les outils électriques inutilisés hors de portée des enfants et ne laissez personne les utiliser sans connaître leur fonctionnement ni le mode d'emploi. Les outils électriques sont dangereux entre les mains d'utilisateurs non formés.
- Entretenez vos outils électriques et leurs accessoires. Vérifiez l'alignement et le blocage des pièces mobiles, l'absence de pièces cassées et tout autre problème pouvant affecter leur fonctionnement. En cas de dommage, faites réparer l'outil avant utilisation. De nombreux accidents sont dus à un mauvais entretien des outils électriques.
- Veillez à ce que vos outils de coupe soient affûtés et propres. Des outils de coupe bien entretenus et dotés de lames affûtées sont moins susceptibles de se bloquer et sont plus faciles à contrôler.
- Utilisez l'outil électrique, ses accessoires et ses embouts conformément à ces instructions, en tenant compte des conditions de travail et de la tâche à effectuer. Toute utilisation de l'outil électrique à des fins autres que celles prévues peut s'avérer dangereuse.
- Veillez à ce que les poignées et les surfaces de préhension restent sèches, propres et exemptes d'huile et de graisse. Des poignées et des surfaces de préhension glissantes ne permettent pas une manipulation et un contrôle sûrs de l'outil en cas d'imprévu.

Utilisation et entretien des outils à batterie

- Utilisez uniquement le chargeur spécifié par le fabricant pour la recharge. Un chargeur adapté à un type de batterie peut présenter un risque d'incendie s'il est utilisé avec une autre batterie.
- Utilisez uniquement les outils électriques avec les batteries spécifiquement conçues à cet effet. L'utilisation de toute autre batterie peut entraîner des risques de blessure et d'incendie.
- Lorsque la batterie n'est pas utilisée, tenez-la éloignée des objets métalliques, tels que trombones, pièces de monnaie, clés, clous, vis ou autres petits objets métalliques, qui pourraient créer un court-circuit entre les bornes. Un tel court-circuit peut provoquer des brûlures ou un incendie.
- En cas de mauvaise utilisation, du liquide peut s'échapper de la batterie ; éviter tout contact. En cas de contact accidentel, rincer abondamment à l'eau. En cas de contact avec les yeux, consulter un médecin. Le liquide expulsé de la batterie peut provoquer des irritations ou des brûlures.
- N'utilisez pas de batterie ni d'outil endommagé ou modifié. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent avoir un comportement imprévisible et provoquer un incendie, une explosion ou des blessures.
- Ne pas exposer une batterie ou un outil au feu ou à une température excessive. L'exposition au feu ou à une température supérieure à 130 °C peut provoquer une explosion.
- Respectez scrupuleusement les instructions de charge et ne chargez pas la batterie ni l'outil en dehors de la plage de températures spécifiée. Une charge incorrecte ou à des températures hors de cette plage peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.

Service

- Faites réviser votre outil électrique par un réparateur qualifié qui utilisera exclusivement des pièces de rechange identiques. Vous garantirez ainsi la sécurité de votre outil.
- Ne jamais réparer des batteries endommagées. L'entretien des batteries doit être effectué exclusivement par le fabricant ou des centres de service agréés.

Avertissements de sécurité concernant les coupe-bordures et les débroussailleuses

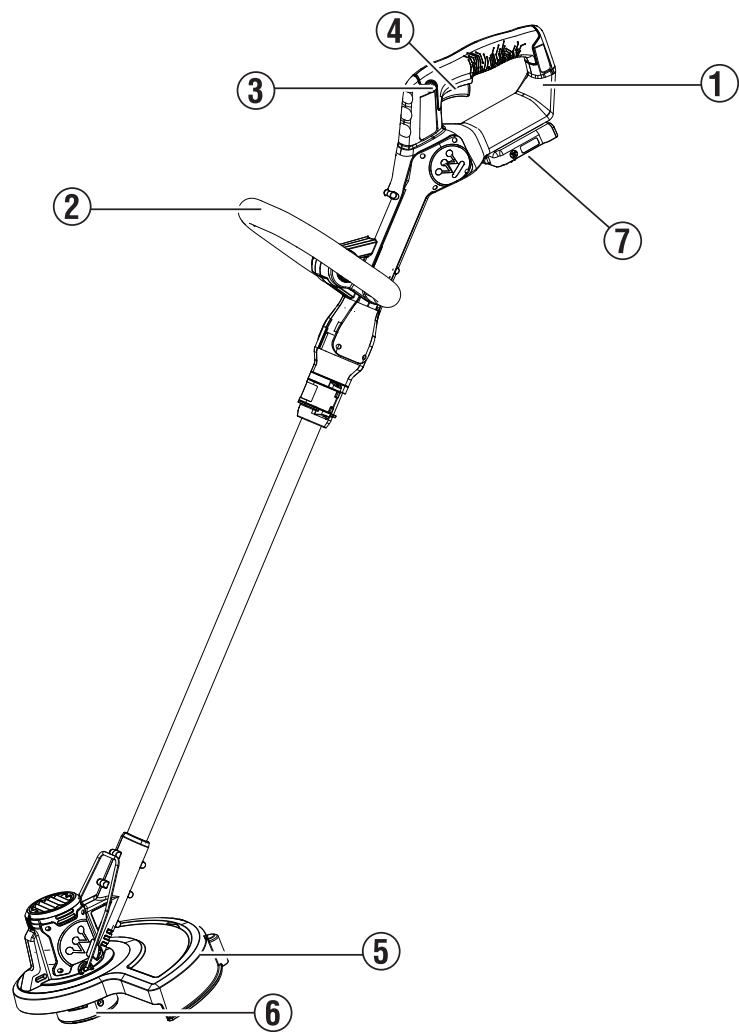
- N'utilisez pas la machine par mauvais temps, surtout en cas de risque de foudre. Cela diminue le risque d'être frappé par la foudre.
- Inspectez minutieusement la zone d'utilisation de la machine afin d'y repérer la faune sauvage. Celle-ci pourrait être blessée par la machine pendant son fonctionnement.
- Inspectez soigneusement la zone d'utilisation de la machine et retirez tous les cailloux, branches, fils de fer, os et autres corps étrangers. Les projections d'objets peuvent causer des blessures.
- Avant d'utiliser la machine, vérifiez toujours visuellement que la lame et son mécanisme ne sont pas endommagés. Des pièces endommagées augmentent le risque de blessure.
- Maintenez les protections en place. Elles doivent être en bon état de fonctionnement et correctement fixées. Une protection mal fixée, endommagée ou défectueuse peut entraîner des blessures.
- Veillez à ce que toutes les entrées d'air de refroidissement soient dégagées de tout débris. Des entrées d'air obstruées ou la présence de débris peuvent entraîner une surchauffe ou un risque d'incendie.
- Portez des protections oculaires et auditives. Un équipement de protection adéquat réduira les risques de blessures.
- Lors de l'utilisation de la machine, portez toujours des chaussures antidérapantes et de protection. Ne l'utilisez pas pieds nus ni en

sandales ouvertes. Cela réduit les risques de blessure aux pieds dus au contact avec la lame en mouvement.

- Portez toujours des vêtements couvrant les jambes, comme un pantalon, lorsque vous utilisez la machine. Tout contact avec la lame ou le fil en mouvement peut entraîner des blessures.
- Tenez les personnes présentes à distance pendant l'utilisation de la machine. Les projections de débris peuvent entraîner des blessures graves.
- N'utilisez pas la machine au-dessus de la hauteur de la taille. Cela permet d'éviter tout contact accidentel avec la lame et assure un meilleur contrôle de la machine en cas d'imprévu.
- Soyez prudent lorsque vous utilisez la machine sur de l'herbe mouillée. Marchez, ne courez jamais. Cela réduit le risque de glisser et de tomber, ce qui pourrait entraîner des blessures.
- N'utilisez pas la machine sur des pentes trop raides. Cela réduit le risque de perte de contrôle, de glissade et de chute pouvant entraîner des blessures.
- Lorsque vous travaillez sur des pentes, assurez-vous toujours d'avoir une bonne stabilité, travaillez toujours en travers de la pente, jamais en montée ni en descente, et faites preuve d'une extrême prudence lors des changements de direction. Cela réduit les risques de perte de contrôle, de glissade et de chute pouvant entraîner des blessures.
- Éloignez tous les câbles d'alimentation de la zone de coupe. Ils peuvent être dissimulés dans des haies ou des buissons et risquent d'être accidentellement coupés ou endommagés par le fil ou la débroussailleuse.
- Tenez toutes les parties de votre corps éloignées de la lame ou du fil de coupe en mouvement. Ne retirez aucun matériau de la machine tant qu'elle n'est pas débranchée. La lame ou le fil de coupe en mouvement peut entraîner des blessures graves.
- Transportez la machine éteinte et éloignée du corps. Une manipulation correcte réduira le risque de contact accidentel avec la lame ou le fil de coupe en mouvement.
- Utilisez uniquement les têtes de coupe, les lames et les fils de rechange spécifiés par le fabricant. N'utilisez pas de fils ou de lames métalliques à la place des lames ou des fils de rechange. L'utilisation de pièces de rechange non conformes peut entraîner une perte de contrôle, une casse et des blessures.

COMPOSANTS

Figure 1



COMPRENDRE LE FONCTIONNEMENT DU COUPE-BORDURES

Voir la figure 1 et le tableau des composants.

Pour réduire les risques de blessures et de défaillance du produit, veuillez lire et comprendre les informations contenues dans ce manuel d'utilisation et celles figurant sur l'étiquetage du produit.

TABLEAU DES COMPOSANTS		
NUMÉRO D'INDEX	COMPOSANT	DESCRIPTION
1	Poignée supérieure	Assure le contrôle directionnel et la stabilité pendant l'utilisation.
2	Poignée auxiliaire	Offre un confort et une stabilité accrus lors de son utilisation.
3	Bouton de verrouillage	Empêche la mise en marche accidentelle du coupe-bordures.
4	Déclencheur de commutation	La mise en marche s'effectue par pression simultanée sur la gâchette et maintien du bouton de verrouillage. La gâchette doit être maintenue enfoncée pendant toute la durée d'utilisation, sans quoi le coupe-bordures ne fonctionnera pas.
5	Garde	Offre une protection contre les débris et le contact avec le fil de coupe.
6	Boîtier de bobine	Rangement pour le câble utilisé pendant le fonctionnement.
7	Boîtier de la batterie	Emplacement du bloc-batterie pour le branchement et le débranchement de l'appareil.

ASSEMBLÉE

RETIRER LE CONTENU DU CARTON

⚠ AVERTISSEMENT Ce produit nécessite un assemblage. N'essayez pas d'utiliser ce produit si des éléments du kit sont endommagés. **LISTE INCLUDE** Ces articles sont déjà assemblés lors du déballage. Ils ne sont pas assemblés par le fabricant et nécessitent un assemblage par le client. L'utilisation d'un produit mal assemblé peut être dangereuse et entraîner des blessures graves.

- Ouvrez soigneusement le carton.
- Retirez le carton et vérifiez son contenu. Assurez-vous que tous les articles figurant sur la LISTE INCLUDE sont présents et en bon état.
- Recyclez ou éliminez correctement les matériaux d'emballage.

LISTE INCLUDE	
ARTICLE	QUANTITÉ
Poignée auxiliaire	1
Garde	1
Poignée supérieure	1
Boîtier de bobine	1
Vis	1

S'il manque des pièces, contactez notre équipe de service à service@wpowereq.com ou appelez le 1-855-944-3571.

⚠ AVERTISSEMENT Ne modifiez pas ce produit, sauf indication contraire dans ce manuel ou du fabricant. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés pour ce produit. Toute modification non autorisée ou l'utilisation d'accessoires incompatibles peuvent endommager l'appareil et annuler la garantie.

⚠ AVERTISSEMENT Ne branchez pas le coupe-bordures à la batterie tant que l'assemblage n'est pas terminé. Le non-respect de cette consigne pourrait entraîner un démarrage accidentel et des blessures graves.

FIXER LA PROTECTION AU BOÎTIER DE LA BOBINE

1. Voir la figure 2. Retirez la vis (1) fixée à la protection (2).
2. Voir la figure 3. Fixez la protection au boîtier de la bobine.
3. Alignez les repères sur le protecteur (2) avec les repères sur le boîtier de la bobine (1). Faites tourner le protecteur jusqu'à ce que les repères sur le protecteur soient fixés en place.
4. Voir la figure 4. Avec la protection (2) fixée au boîtier de la bobine (1), fixez la protection au boîtier de la bobine avec la vis (3).

Figure 2

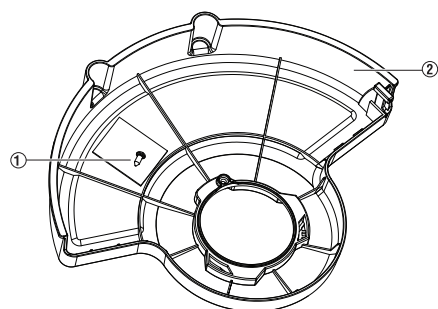


Figure 3

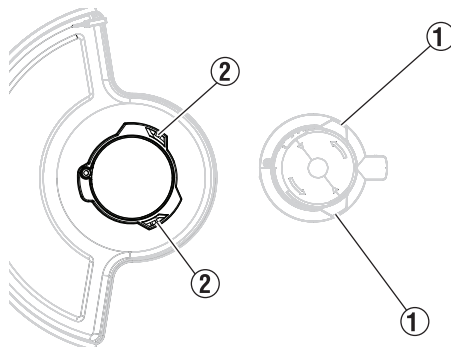
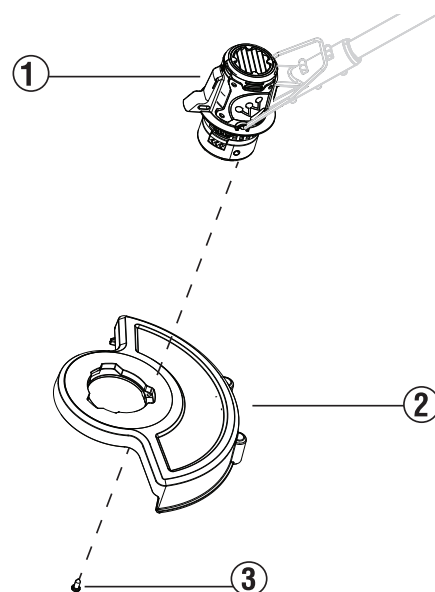


Figure 4

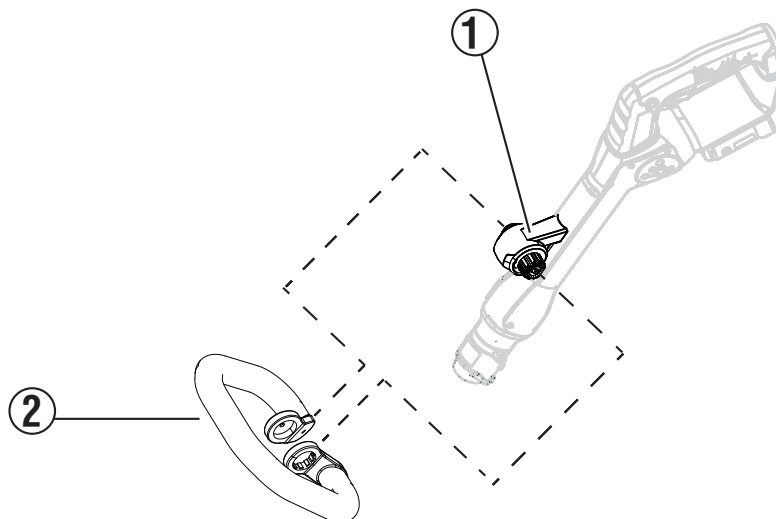


ASSEMBLÉE

FIXATION DE LA POIGNÉE AUXILIAIRE À L'ENSEMBLE DU COUPE-BORDURES

1. Voir la figure 5. Appuyez sur la poignée auxiliaire (2) du corps de l'accessoire (1) du coupe-bordures. La poignée auxiliaire s'enclenchera et se verrouillera en place.

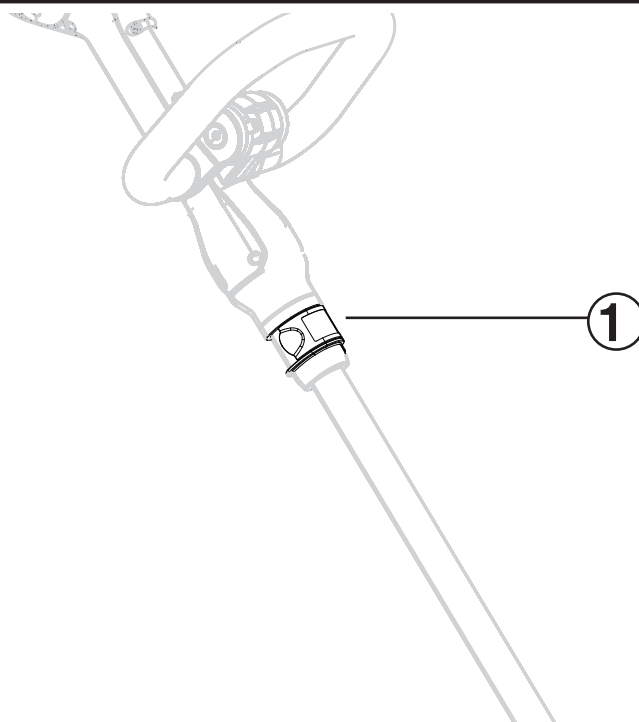
Figure 5



UTILISATION DE LA FONCTION TÉLESCOPIQUE

1. Voir la figure 6. Soulevez le loquet (1) du corps du coupe-bordures.
2. Allongez le tube jusqu'à la longueur souhaitée.
3. Fermez le loquet pour bloquer le tube en place.

Figure 6



⚠ AVERTISSEMENT Débranchez toujours la batterie du coupe-bordures lors du montage des pièces, des réglages, du nettoyage ou lorsqu'il n'est pas utilisé.

FIXATION DE LA BATTERIE

1. Insérez le bloc-batterie dans son logement.
2. Assurez-vous que les loquets de chaque côté du bloc-batterie se verrouillent bien en place.

⚠ AVERTISSEMENT Retirez la batterie et gardez vos mains éloignées du bouton de verrouillage lorsque vous transportez le coupe-bordures.

OPÉRATION

⚠️ AVERTISSEMENT Portez toujours des lunettes de protection avec protections latérales conformes à la norme ANSI Z87.1. Le non-respect de cette consigne pourrait entraîner la projection d'objets dans les yeux et provoquer des blessures graves.

⚠️ AVERTISSEMENT N'utilisez aucun accessoire non recommandé par le fabricant de ce produit. L'utilisation d'accessoires non recommandés peut entraîner des blessures graves. blessure.

AVIS Avant chaque utilisation, inspectez l'ensemble du produit afin de vérifier l'absence de pièces endommagées, manquantes ou desserrées (vis, écrous, boulons, capuchons, etc.). Resserrer fermement toutes les fixations et tous les capuchons et n'utilisez pas le produit tant que toutes les pièces manquantes ou endommagées n'ont pas été remplacées. Veuillez contacter le service client.

⚠️ AVERTISSEMENT Pour éviter toute blessure grave, retirez toujours la batterie et gardez vos mains éloignées du bouton de verrouillage lorsque vous transportez l'outil.

DÉMARRAGE DU COUPE-BORDURES

1. Installez la batterie.
2. Maintenez le bouton de verrouillage enfoncé. Tout en maintenant le bouton de verrouillage enfoncé, actionnez la gâchette.
3. Pour arrêter le coupe-bordures, relâchez la gâchette.

CONSEILS D'UTILISATION

- Maintenez une prise ferme à deux mains pendant l'utilisation.
- Le coupe-bordures doit être tenu dans une position confortable, la poignée supérieure se trouvant à hauteur des hanches.
- Coupez l'herbe haute de haut en bas. Cela évitera qu'elle ne s'enroule autour du boîtier de la flèche et de la tête de coupe, ce qui pourrait les endommager par surchauffe.
- Si l'herbe s'enroule autour de la tête de la ficelle :
 - Retirez la batterie.
 - Enlevez le gazon.
- Inclinez la tondeuse vers la zone à couper ; c'est la meilleure position de coupe.
- Le coupe-bordures coupe lors des déplacements latéraux. Cela évite de projeter des débris sur l'utilisateur. Évitez de couper dans la zone dangereuse indiquée.
- Utilisez l'extrémité du fil pour couper ; ne forcez pas la tête du fil dans l'herbe non coupée.
- Les clôtures en fil de fer et en piquets provoquent une usure prématurée des lignes, voire leur rupture. Les murs en pierre et en brique, les bordures de trottoir et les structures en bois peuvent également user rapidement les lignes.
- Évitez les arbres et les arbustes. L'écorce des arbres, les moulures en bois, les revêtements et les poteaux de clôture peuvent facilement être endommagés par le câble.

⚠️ AVERTISSEMENT Tenez toujours le coupe-bordures à distance du corps. Maintenez une distance de sécurité entre le corps et le coupe-bordures. Tout contact avec la tête de coupe pendant son utilisation peut entraîner des blessures graves.

AVANCER LE COUPE-BORDURES

AVIS La débroussailleuse est équipée d'une tête d'avance automatique. Tout choc sur la tête pour tenter de faire avancer le fil endommagera la débroussailleuse et annulera la garantie.

1. Lorsque la débroussailleuse est en marche, relâchez la gâchette.
2. Attendez deux secondes, puis appuyez sur la gâchette.

AVIS Le fil s'allongera d'environ 1/4 de pouce à chaque arrêt et redémarrage de la gâchette de l'interrupteur jusqu'à ce qu'il atteigne la longueur de la lame de coupe du déflecteur d'herbe.

3. Reprendre la taille.

OPÉRATION

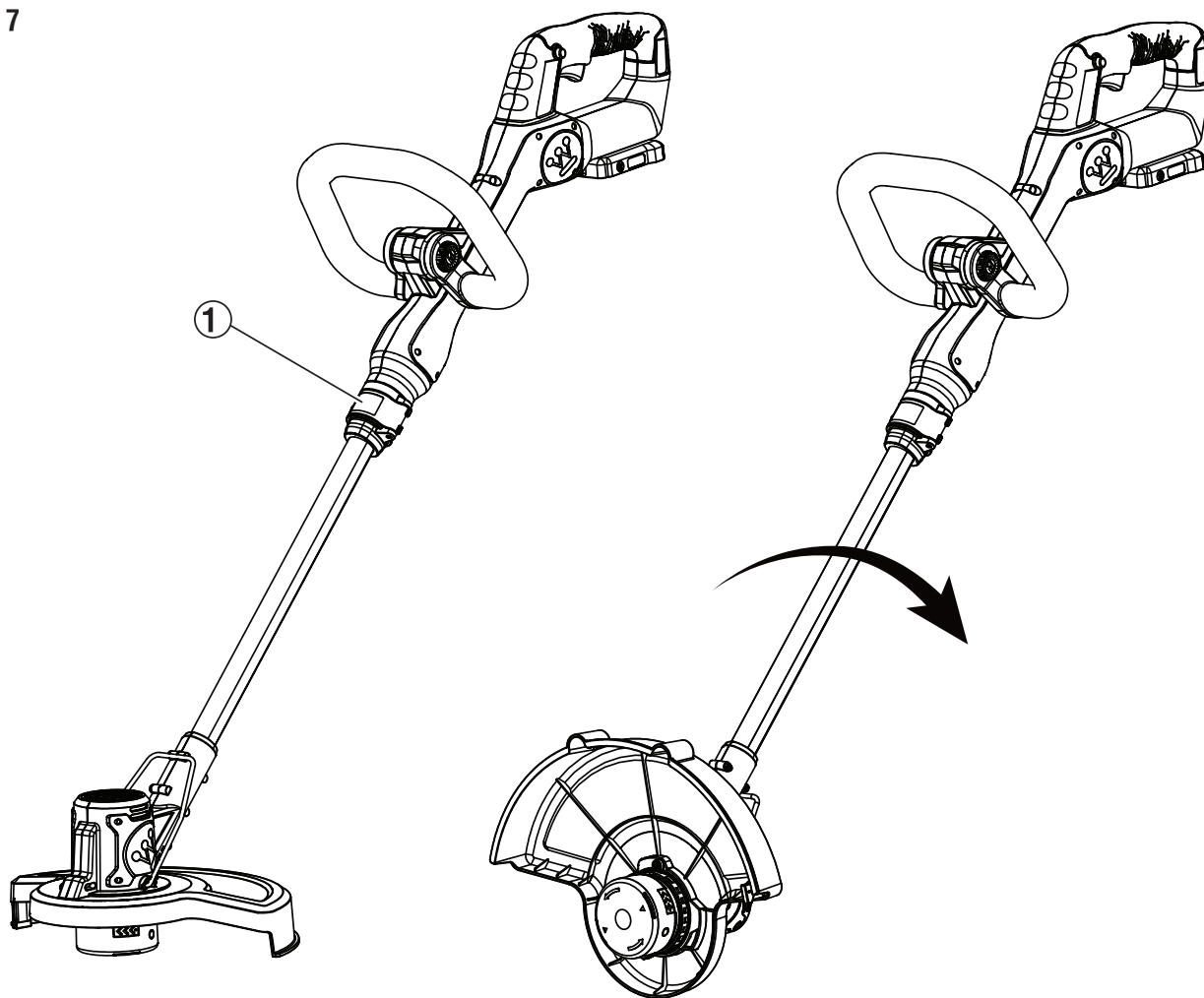
AVANCER LA LIGNE MANUELLEMENT

1. Retirez la batterie.
2. Appuyez sur le bouton situé sur la tête de la corde tout en tirant sur le fil pour faire avancer manuellement ce dernier.

DÉCOUPE DES BORDS

1. Voir la figure 7. Soulevez le loquet (1) du corps du coupe-bordures.
2. Faites pivoter le tube en aluminium de 180 degrés. °.
3. Fermez le loquet pour verrouiller le tube en position.

Figure 7



ENTRETIEN

⚠️ AVERTISSEMENT Avant toute inspection, nettoyage ou réparation de l'appareil, arrêtez le moteur, attendez l'arrêt complet de toutes les pièces mobiles et débranchez la batterie du coupe-bordures. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures graves ou des dommages matériels.

⚠️ AVERTISSEMENT Portez toujours des lunettes de protection avec protections latérales conformes à la norme ANSI Z87.1. Le non-respect de cette consigne pourrait entraîner la projection d'objets dans les yeux et provoquer des blessures graves.

AVIS Inspectez régulièrement l'ensemble du produit afin de vérifier l'absence de pièces endommagées, manquantes ou desserrées, telles que les vis, les écrous et les capuchons. Serrez soigneusement toutes les fixations et tous les capuchons. N'utilisez pas ce produit si des pièces sont manquantes ou endommagées. Veuillez contacter le service client.

ENTRETIEN GÉNÉRAL

Évitez d'utiliser des solvants pour nettoyer les pièces en plastique. La plupart des plastiques sont sensibles aux solvants commerciaux et leur utilisation peut les endommager. Utilisez des chiffons propres pour enlever la saleté, la poussière, l'huile et la graisse.

⚠️ AVERTISSEMENT Évitez tout contact entre les pièces en plastique et le liquide de frein, l'essence, les produits pétroliers ou les huiles pénétrantes. Ces produits chimiques peuvent endommager, fragiliser ou détruire le plastique et entraîner des blessures graves.

REEMPLACEMENT DE LA BOBINE

Utilisez uniquement du fil rond ou torsadé de 1,65 mm de diamètre ou du fil torsadé de 2 mm de diamètre. Pour des performances optimales, utilisez le fil de remplacement d'origine du fabricant.

1. Retirez la batterie.
2. Enfoncez les languettes sur le côté du dispositif de retenue de la bobine.
3. Tirez le dispositif de retenue de la bobine vers le haut pour le retirer.
4. Retirez la vieille bobine.
5. Pour installer la nouvelle bobine, assurez-vous que le fil est bien enclenché dans la fente prévue à cet effet. Veillez à ce que l'extrémité du fil dépasse d'environ 15 cm (6 pouces) de la fente.
6. Installez la nouvelle bobine de façon à ce que le fil et la fente soient alignés avec l'œillet de la tête de la bobine. Enfilez le fil dans l'œillet.
7. Tirez sur le fil qui sort de l'extrémité de la bobine pour qu'il se libère de la fente.
8. Réinstallez le dispositif de retenue de la bobine en enfonçant les languettes dans les fentes et en poussant vers le bas jusqu'à ce que le dispositif de retenue de la bobine s'enclenche.

REEMPLACEMENT DE LIGNE

1. Retirez la batterie.
2. Retirez le dispositif de retenue de la bobine.
3. Retirez la bobine de la tête de fil.

NOTE: Retirez tout reste de vieux fil sur la bobine.

4. Coupez un morceau de ficelle d'environ 9 pieds de long.
5. Utilisez uniquement du fil rond ou torsadé de 0,065 pouce de diamètre ou du fil torsadé de 0,080 pouce de diamètre.
6. Insérez le fil dans l'orifice d'ancrage situé dans la partie supérieure de la bobine. Enroulez le fil autour de cette partie dans le sens horaire, comme indiqué par les flèches. Placez le fil dans la fente de la bride supérieure de la bobine, en laissant environ 15 cm dépasser. Ne surchargez pas la bobine. Une fois le fil enroulé, il doit y avoir au moins 6 mm entre le fil enroulé et le bord extérieur de la bobine.
7. Remplacez le dispositif de retenue de la bobine, la bobine et le dispositif de retenue de la bobine.

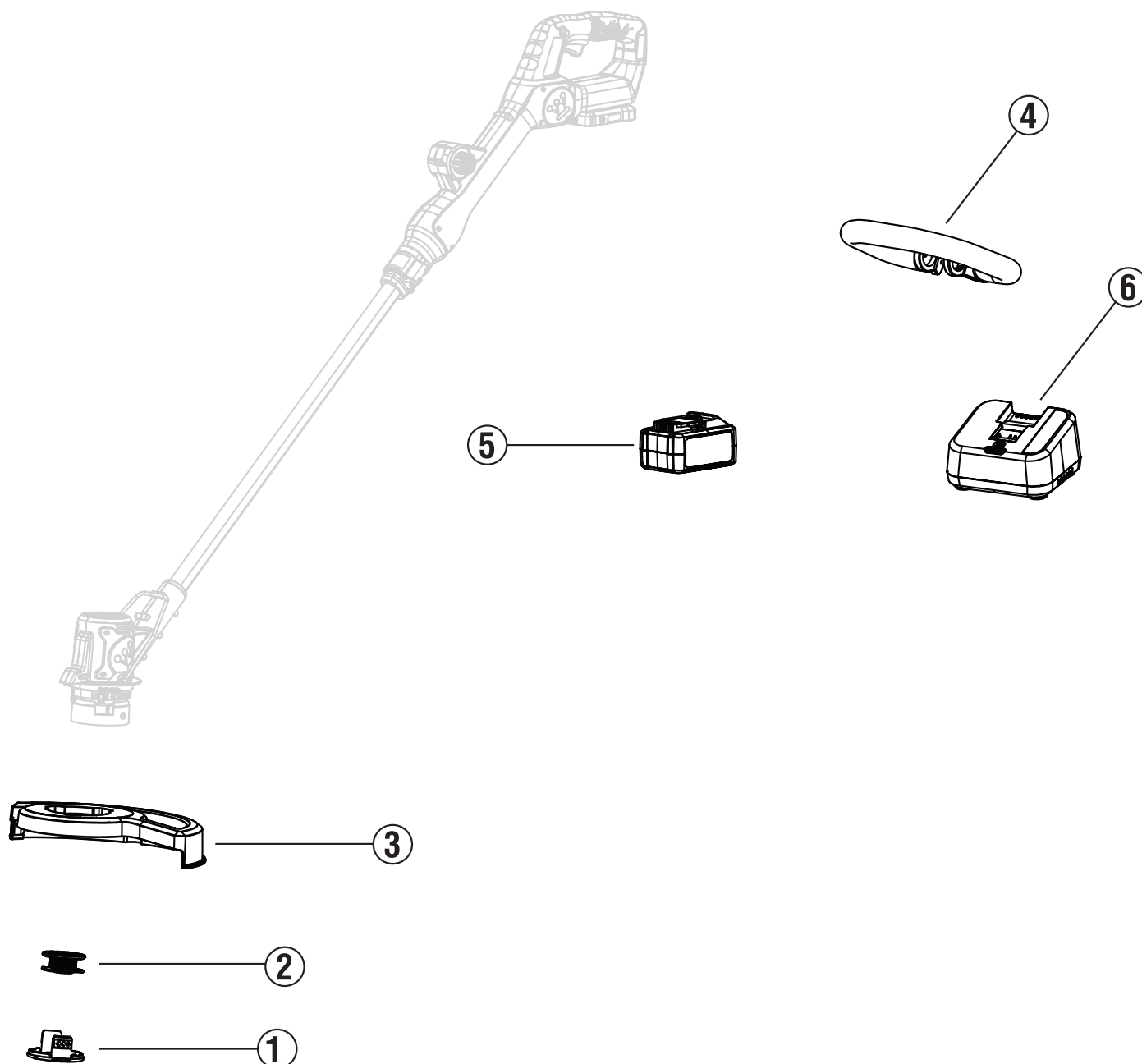
RANGEMENT DU COUPE-BORDURES

- Retirez la batterie.
- Nettoyez la tondeuse de toute matière étrangère.
- Rangez-le dans un endroit inaccessible aux enfants.
- Tenir à l'écart des agents corrosifs.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	CORRECTION
La débroussailleuse fonctionne lentement	Vérifiez que le logement de la bobine peut tourner librement.	Nettoyez-le soigneusement si nécessaire.
	Vérifiez que le fil de coupe ne dépasse pas de plus de 5-3/8 pouces (136 mm) environ de la bobine.	Si c'est le cas, coupez-le de façon à ce qu'il atteigne juste la lame du coupe-fil.
La débroussailleuse ne démarre pas.	Bloc-batterie mal installé	Inspectez l'installation du bloc-batterie
	Batterie non chargée	Vérifiez les exigences de charge de la batterie.
La batterie ne se charge pas.	La température ambiante est trop chaude ou trop froide.	Déplacez le chargeur et l'outil dans un endroit où la température ambiante est supérieure à 40 degrés Fahrenheit (4,5 °C) ou inférieure à 105 degrés Fahrenheit (+40,5 °C).
	Chargeur non branché	Branchez le chargeur sur une prise de courant fonctionnelle.
		Vérifiez le courant au niveau de la prise en y branchant une lampe ou un autre appareil.
		Vérifiez si la prise est reliée à un interrupteur qui coupe le courant lorsqu'on éteint la lumière.
	Batterie non insérée dans le chargeur	Insérez la batterie dans le chargeur jusqu'à ce que la LED rouge apparaisse.

PAGE DES PIÈCES



Numéro d'index	Description	Numéro de pièce
1	dispositif de retenue de bobine	WST 20VSC
2	Bobine (1 paquet)	Bobine WST 20V1
3	Garde	120160001
4	Poignée auxiliaire	120170002
5	bloc-batterie	W20V2AH
6	Chargeur	W20V2AMP
* Bobine (paquet de 3)		WST 20VSpool3

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



www.westinghouse.com

Service Hotline (855) 944-3571

777 Manor Park Drive, Columbus, OH 43228

® and Westinghouse are trademarks of Westinghouse Electric Corporation.

Used under license by Westinghouse Outdoor Power Equipment.

© 2026 Westinghouse Outdoor Power Equipment, All Rights Reserved.